

Naunhofer Nachrichten



Naunhof

Grünes Herz im Partheland

Ausgabe 12 | 26. Juni 2021
31. Jahrgang | Zweimal im Monat

Amts- und Mitteilungsblatt der Stadt Naunhof mit den Ortsteilen
Ammelshain, Erdmannshain, Eicha, Albrechtshain, Fuchshain, Lindhardt



Naunhof Aktuell

Das Rathaus und alle nachgeordneten
Einrichtungen haben wieder geöffnet



Zukunft

Gemeinsam an einem Strang ziehen –
(Ver)Stärkung ist das Gebot der Stunde



Schule Kitas

Mitmachaktion zum Kindertag im
Schulhort Naunhof

Die Badesaison ist eröffnet

Baden und Schwimmen zählen zu den Grundbedürfnissen der Menschen. Vor allem Kinder und Jugendliche lieben das kühlende Nass im Sommer und verbringen an Badeseen oder in sicheren und geschützten Einrichtungen wie unserem Waldbad ihre Freizeit. Durch den Einsatz von Bade- und Schwimmmeistern haben die aufsichtspflichtigen Eltern somit noch ein besseres Gefühl für die Sicherheit ihrer Schützlinge, denn im Notfall kann schnell gerettet werden und Erste-Hilfe-Maßnahmen kommen zum Einsatz. Das ist ein klarer Vorteil gegenüber den Naunhofer Seen, denn dort findet Baden nur auf eigene Gefahr statt und Rettungsschwimmer sind nicht vor Ort.

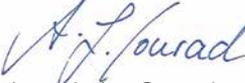
Umso erleichterter bin ich, dass die Rahmenbedingungen der Pan-

demie eine Öffnung des Waldbades möglich machten. Gerade in Zeiten wie diesen sind Plätze wie unser Freibad wichtig für Kinder, Jugendliche und Familien – als Treffpunkt und Ort der Freude und des gemeinsamen Erholens. Ich bedanke mich ausdrücklich bei allen Mitarbeiter/innen des Waldbades, des Bauhofes und des Bauamtes, die hinter den Kulissen gemeinsam an einer geordneten Öffnung der Einrichtung gearbeitet haben. Mitdenken, Anpassen an geänderte Bedingungen und Handeln nach neuen Grundsätzen ist nicht immer einfach. Aber im Team und mit einer ordentlichen Portion Optimismus und Tatkraft wurden bisher alle Hürden bestens gemeistert.

Nun bleibt mir nur noch Sie einzuladen, das Naunhofer Waldbad mit seinen herrlich großen Liegewiesen in bester Lage mit ihrer ganzen Fami-

lie zu besuchen. Die Erfahrung zeigt: jeder der da war, kommt gern wieder. Und das ist die beste Reputation, die eine Einrichtung wie diese haben kann.

Ihre



Anna-Luise Conrad

Titelbild:

Das Naunhofer Waldbad am 14. Juni, dem Eröffnungstag

Impressum

Naunhofer Nachrichten Amtsblatt und Stadtjournal der Stadt Naunhof mit den Ortsteilen Ammelshain, Erdmannshain, Eicha, Albrechtshain, Fuchshain, Lindhardt **Herausgeber:** Stadt Naunhof Verantwortlich für den Amtlichen & Nichtamtlichen Teil: Stadt Naunhof, vertreten durch die Bürgermeisterin **Redaktion:** Anja Gaitzsch, 034293 42-180, stadtmarketing@naunhof.de **Verantwortlich für das Naunhofer Stadtjournal und Anzeigen:** SÜDRAUM-VERLAG, GB im DRUCKHAUS BORNA Abtsdorfer Str. 36 | 04552 Borna | Tel.: 03433 207329 | www.druckhaus-borna.de **Produktions- u. Verlagsleitung:** Bernd Schneider (V. i. S. d. P.) **Gesamtherstellung:** DRUCKHAUS BORNA (Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.) **Fotos:** S. 22 pixabay; S. 23 djd/Winzki/Olesia Bilkei - stock.adobe.com; S. 29 djd/Telenot Electronic; S. 30 djd/Deutsche-Fliese.de/Kingenberg; S. 31 andreas N auf Pixabay; S. 33 djd/Designschule/Joana Kramer; S. 34 djd/Algordanza Erinnerungsdiamanten/shutterstock; S. 35 djd/DELA Lebensversicherungen/iStockphoto/structuresx bzw. die entsprechenden Autoren und Auftraggeber **Auflage:** 5.000 Exemplare kostenlos in die erreichbaren Haushalte und Firmen der Stadt Naunhof mit den Ortsteilen Ammelshain, Erdmannshain, Eicha, Albrechtshain, Fuchshain, Lindhardt; zusätzliche Exemplare erhalten Sie bei der Stadtverwaltung Naunhof oder beim SÜDRAUM-VERLAG.

Ausgaben Nummer: 12/2021

Ausgabe 13/2021 erscheint am 10.07.2021, Redaktionsschluss der Stadtverwaltung ist der 30.06.2021, Anzeigenschluss ist der 28.06.2021

Inhaltsverzeichnis

Editorial	02
Titelthema	03
<i>Badefreunden für Groß und Klein</i>	
Naunhof Aktuell	04-07
<i>u. a. Die Bibliotheken im Partheland laden zur Bürgerwerkstatt</i>	
Aus dem Rathaus	08-09
<i>u. a. Aus dem Bauamt</i>	
Öffentliche Bekanntmachungen	10-12
<i>amtliche und nichtamtliche Mitteilungen</i>	
Entwicklung / Zukunft	13-14
<i>u. a. Ehrenamtskarte im Landkreis Leipzig</i>	
Schulen Kita	15
<i>u. a. Schulhort Naunhof</i>	
Vereine	15-17
<i>u. a. Ortschronisten Naunhof</i>	
Tourismus Veranstaltungen	18-19
<i>u. a. Die Kirchengemeinden laden ein</i>	
Wissenswertes	20
<i>Wo finde ich Hilfe?</i>	
Aus der Wirtschaft	21-36
<i>Hier finden Sie das Naunhofer Stadtjournal mit interessanten Beiträgen und Themen aus der Wirtschaft.</i>	

Badefreunden für Groß und Klein

Sommer, Sonne, Badespaß... all das ist im Naunhofer Waldbad möglich. Lange war nicht klar, ob das beliebte Bad auch in diesem Jahr öffnen kann. Aber dank niedriger Inzidenzwerte und einer guten Zusammenarbeit zwischen Stadtverwaltung und Gesundheitsamt konnten Regelungen getroffen werden, die die Nutzung des Bades für alle bis zum Saisonende am 15. September möglich machen. Die zwei Wochen Verspätung lassen sich dabei leicht verschmerzen.

So bietet das Waldbad auch in dieser Badesaison in herrlicher Lage und gepflegter Atmosphäre Badefreunden für Groß und Klein. Behagliche, großzügige Liegewiesen laden zum Entspannen ein. Schwimmer- und Nichtschwimmerbecken, der 3 m oder 5 m hohe Sprungturm, ein separates Planschbecken für die Jüngsten, ein Kinderspielplatz, ein Beach-Volleyball-Feld, ein Imbissangebot sowie ein Händler mit allerlei Badespaß erfreuen die Besucher/innen. Aufgrund der allgemeinen Begrenzung der Besucherzahl dürfen sich maximal 733 Personen gleichzeitig auf dem Gelände aufhalten. Im Schwimmerbecken sollten sich nicht mehr als 160 Personen, im Nichtschwimmerbecken nicht mehr als 111 Personen tummeln. Und auch im Planschbecken können maximal 20 Kinder mit Abstand unter Aufsicht ihrer Eltern dem Wasserspaß frönen. Die Einhaltung der Gesamtkapazität wird durch Zählung durch das Personal gewährleistet.

Trotz aller Freude müssen die mit den überörtlichen Behörden getroffenen Hygieneregeln eingehalten werden. Alle Regelungen sind deutlich sichtbar im Eingangsbereich sowie im Waldbadgelände über Schaubilder und Hinweisschilder veröffentlicht.

Neben der Begrenzung der Besucherzahl hier das Wichtigste in Kürze:

- Tragen eines medizinischen Mund-Nasenschutzes im Kassenbereich sowie in den Toiletten und Duschen
- Hände desinfizieren
- Abstand halten, Menschenansammlungen vermeiden
- Sicherstellung der Kontaktnachverfolgung vor Ort durch Ausfüllen eines Formulars beim Ticketkauf an der Kasse oder mittels eines bereitgestellten QR-Codes über die Corona-Warn-App (Das Formular kann gern vorab unter www.naunhof.de > Kultur/Freizeit/Tourismus > Waldbad heruntergeladen werden.)
- Testpflicht bei Inzidenzwert >35. (Aktuell ist dies nicht notwendig. Ansonsten dürfen das Waldbad nur geimpfte, ge-



nesene sowie tagesaktuell (nicht älter als 24 Stunden) getestete Menschen besuchen. Die entsprechenden Nachweise werden am Einlass kontrolliert. Anerkannt werden ausschließlich Tests von öffentlichen Testzentren, Arztpraxen, Apotheken, Arbeitgebern, Schulen oder Kitas. Kinder bis zum vollendeten 6. Lebensjahr benötigen kein Test.)

Natürlich lebt das Waldbad auch von neuen Aktionen und Angeboten. So gibt es in diesem Jahr erstmals Anfängerschwimmkurse über die **Schwimmschule „Blue Wave“**.

Anmeldungen können erfolgen bei Peter Voigt unter Tel. 0177/ 3914564 oder per Mail unter info@bluewaveleipzig.de.

Kurs 1:

01.07. – 13.07., Mo – Fr 09:00 – 10:00 Uhr
samstags/Schlechtwetterersatz

Kurs 2:

09.08. – 20.08., Mo-Fr 09:00 – 10:00 Uhr
samstags/Schlechtwetterersatz

Voraussetzung: Mindestalter ab Jahrgang 2015, Vorkenntnisse im Umgang mit Wasser erwünscht

Kursgebühr: 150,00€ für 10 Stunden

Und auch Veranstaltungen soll es im Waldbad geben. Ende August, noch in den Sommerferien, wird die Naunhofer Kultur WerkStadt wieder durch das beliebte Sommerkino mit Bowle, Rostern und einem tollen Movie die Gäste begeistern. Und auch das Jugendforum Naunhof plant in Zusammenarbeit mit der Kultur WerkStadt ein chilliges Event im August, welches hoffentlich viele Kinder und Jugendliche zusätzlich ins Waldbad lockt.

Die Stadtverwaltung Naunhof wünscht allen Besucher/innen des Waldbades einen tollen Aufenthalt und angenehme Stunden im kühlen Nass zu folgenden Öffnungszeiten:

bis 30.06.:	10:00 – 20:00 Uhr
01.07. – 14.08.:	10:00 – 21:00 Uhr
15. – 31.08.:	10:00 – 20:00 Uhr
01.09. – 15.09.:	10:00 – 19:00 Uhr

► Kontakt:

Wiesenstraße 48 b
04683 Naunhof
Tel. 034293 45257
E-Mail: waldbad@naunhof.de

Die aktuellen Ticketpreise für die Saisonkarten wurden aufgrund der verspäteten Öffnung nach unten korrigiert. Folgende Preise gelten in dieser Saison und sollten eine zusätzliche Einladung für die Nutzung der Einrichtung sein:

Eintrittspreise (inkl. gesetzl. 7% MwSt.)	Tageskarte	10er Karte	5er Karte	Saisonkarte	Abendkarte (2 Std. vor Schließung)
Erwachsene	3,50 €	31,50 €	16,00 €	62,00 €	2,40 €
Kinder/Jugendliche (bis 18 Jahre) , Schüler, Schwerbehinderte, Erwerbslose, Sozialhilfeempfänger, Studenten auf Vorlage Nachweis	1,90 €	17,00 €	9,00 €	28,00 €	1,00 €
Kinder bis zum vollendeten 3. Lebensjahr	Eintritt frei				
Familienkarte (2 Erwachsene/2 Kinder)	9,00 €, jedes weitere Kind 1,00 €				
Familienkarte (1 Erwachsener/2 Kinder)	6,50 €				

Ideenaustausch

Die Bibliotheken im Partheland laden zur Bürgerwerkstatt

Die Bibliotheken in Borsdorf, Brandis, Großpösna, Machern und Naunhof arbeiten weiterhin gemeinsam daran, das Partheland für seine Leser/innen attraktiv zu machen. Ihre Wünsche und Bedürfnisse stehen dabei im Vordergrund. Nach der großen Bürgerumfrage zur Zusammenarbeit der Partheland-Bibliotheken, die Ende Mai abgeschlossen wurde, gibt es bald die nächste Möglichkeit, Ideen in das Projekt einzubringen. Alle fünf Kommunen veranstalten eine gemeinsame Bürgerwerkstatt

**am 07.07.2021 um 17:30 Uhr
im Bürgersaal Naunhof.**

Die Bürger/innen erfahren vor Ort zunächst mehr über das Projekt und die Ergebnisse der Bürgerbefragung. Anschließend sind Austausch und Kreativität gefragt. In Kleingruppen haben die Anwesenden die Chance, aus den meistgenannten Wünschen konkrete Vorschläge werden zu lassen. So könnten aus dem allgemeinen Wunsch „Gemeinsame Veranstaltungen“ mehrere Maßnahmen entstehen: Soll es einen Thementag oder eine Themenwoche geben? Geht es um einen inhaltlichen Schwerpunkt oder ein Genre? Welche Autor/innen sollen lesen? Welches Rahmenprogramm wünschen Sie sich? Wie können die Bürger/innen solche Veranstaltungen aktiv mitgestalten? Die kreativen Ergebnisse werden zum Abschluss vorgestellt und in der weiteren Projektarbeit vertieft.

Bei einem kleinen Imbiss in der Pause haben die Anwesenden zudem die Möglichkeit, alle fünf Bibliotheken des



**Du hast die ideale Bibliothek schon im Kopf?
Lass uns drüber reden!**

Bürgerwerkstatt am 07.07.2021 ab 17:30 Uhr im Bürgersaal Naunhof
(Markt 6, 04683 Naunhof)

Parthelandes und die Gesichter dahinter kennenzulernen. Teilnehmen dürfen Groß und Klein aus den Kommunen, egal, ob Sie bereits als Nutzer/in in einer Bibliothek registriert sind oder nicht.

Alle aktuellen Informationen zur Bürgerwerkstatt und den Gegebenheiten vor Ort erhalten Sie auf www.partheland.de.

Die Zusammenarbeit der Bibliotheken ist eine von vielen Maßnahmen, die die Kooperation der Kommunen erlebbar machen. Seit Anfang des Jahres erarbeiten die Beteiligten Möglichkeiten, sich gegenseitig zu stärken, ohne ihre Individualität zu verlieren. Das Projekt wird von der Kulturstiftung des Bundes im Fonds „hochdrei – Stadtbibliotheken verändern“ gefördert.

Barrierefreies Bauen 2021 für Menschen mit Behinderungen

Auch für das Jahr 2021 stellt der Freistaat Sachsen dem Landkreis Leipzig wieder Fördermittel für barrierefreies Bauen zur Verfügung. In den Jahren 2014 bis 2020 konnte das Kreissozialamt damit 84 Baumaßnahmen mit Fördermitteln i. H. v. 1,6 Million Euro für Menschen mit Behinderungen im Landkreis umsetzen. Es entstanden beispielsweise rollstuhlgerechte Zugänge in Arztpraxen, Begegnungsräumen und kommunalen Einrichtungen, Strand- und Badestege für Rollstuhlfahrer, Schwimmbadlifte in Freibädern für Rollstuhlfahrer, behindertengerechte WC und vieles mehr.

Auch in Naunhof soll barrierefreies Bauen weiterhin ein Schwerpunkt städtischen Handelns sein. Dazu brauchen wir aber Ihre Unterstützung und Ihre Meinung. Wo sehen Sie in Naunhof Handlungsbedarf? Empfänger der Zuwendung sind Betreiber – auch Mieter und Pächter – von öffentlich zugänglichen Einrichtungen, die Angebote für Menschen mit Behinderung vorhalten, verbessern oder einrichten wollen. Es können beispielsweise Baumaßnahmen in Seniorenbegegnungsräumen, Bibliotheken, Museen, Sportstätten des Freizeit- und Breitensports, Freibädern und Arztpraxen ge-

fördert werden. Auch eine Förderung kommunaler Gebäude und Einrichtungen ist möglich, wenn es sich dabei um ein freiwilliges Angebot handelt.

Kommen Sie auf uns zu, wenn Sie Ideen und Anregungen haben, die in unsere Bauplanungen mit aufgenommen werden können und gern auch über die Berücksichtigung von Rollstuhlfahrer/innen hinausgehen sollen. Auch sehbehinderte und gehörlose Menschen brauchen zum Beispiel entsprechende Angebote.

Ihre Ansprechpartnerin Anja Gaitzsch erreichen Sie unter stadtmarketing@naunhof.de oder Tel. 034293 42-180.

Austausch der Trinkwasserleitung in der Leipziger Straße in Naunhof – Ein Ende ist in Sicht

Am 14.06.2021 wurde das Teilstück Markt bis Wiesenstraße von der Straßenmeisterei abgenommen und für den Verkehr wieder freigegeben. Viele Fragen erreichen die Stadtverwaltung dahingehend, warum der Deckenschluss in der Leipziger Straße nur in dem Bereich der neu verlegten Trinkwasserleitung wiederhergestellt wurde. Da es sich bei der Leipziger Straße um eine Kreisstraße handelt, ist für den grundhaften Ausbau der Straße das Landratsamt Landkreis Leipzig zuständig. Vor über 3 Jahren war das Bestreben, die Baumaßnahme synergetisch mit dem Landratsamt durchzuführen. Leider wurde die Situation um die Straßenbaufördermittel immer schwieriger. Seitdem bemüht

sich das Landratsamt um Fördermittel für diese Maßnahme, bisher allerdings ohne Erfolg. Erst nach Klärung dieser Problematik ist mit dem grundhaften Ausbau der Straße zu rechnen.

Die Trinkwasserleitung wurde vollständig verlegt, so dass nach bestandener Druckprüfung und hygienischer Freigabe durch das Gesundheitsamt das letzte Teilstück Erdmannshainer Straße – Weststraße ebenfalls in Betrieb genommen werden konnte. Nun werden alle Trinkwasser-Hausanschlüsse auf die neue Leitung umgebunden. Die Arbeiten werden voraussichtlich Anfang Juli abgeschlossen sein.

Einen ersten Stresstest hat die neue Trinkwasserleitung schon sehr erfolg-

reich bestanden. So konnte in relativ kurzer Zeit das Waldbad befüllt werden – ohne spürbare Einschränkungen für die Anwohner der Wiesenstraße.

Insgesamt wurden in der Leipziger Straße ca. 600 m neue Trinkwasserleitung verlegt und 9 neue Hydranten verbaut.

„Diese Maßnahme wird mitfinanziert mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes. Die Mitfinanzierung des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie erfolgt auf der Grundlage des von den Abgeordneten des Deutschen Bundestags beschlossenen Haushalts.“



Arbeiten am Deckenschluss ...



Nach Fertigstellung der Straße

UMTS Mobilfunkstandard wird vom Netz genommen

Die deutschen Mobilfunknetzbetreiber werden im Laufe dieses Jahres den UMTS-Mobilfunkstandard vom Netz nehmen. Die Deutsche Telekom wird ihr UMTS-Netz ab dem 30. Juni 2021 abschalten und durch effizientere Technologien ersetzen.

Um die mobile Breitbandversorgung in der Kommune und den Ortsteilen sicherzustellen, werden die vorhandenen Frequenzen künftig für modernere Techniken genutzt. Hierdurch kann man zum einen die Leistung, zum Beispiel bei der Datenübertragungsrate, verbessern, zum anderen sind die Standards energieeffizienter und leisten somit einen wichtigen Beitrag zum Klimaschutz.

Durch diese geplante Frequenzumwidmung wird die Deutsche Telekom die Mobilfunkversorgung für Bürgerinnen, Bürger und deren Gäste sowie die Gewerbetreibenden nachhaltig verbessern.

► Kontakt:

DEUTSCHE TELEKOM TECHNIK GMBH
Best Mobile (T-BM)
Mobile Region Ost
Bolko Weilandt
Kommunalbeauftragter Mobilfunk
Querstraße 1
04103 Leipzig
Tel. 0341 122-7602
E-Mail: bolko.weilandt@telekom.de

Das MDV- Infomobil macht Halt in Naunhof

Zum Frischemarkt am 24. Juli ist auch das Infomobil vom Mitteldeutschen Verkehrsunternehmen vor Ort. Die Mobilitätsberaterinnen informieren Sie zu den Tarifen und Verbindungen im MDV-Gebiet.

Auch wenn die Sommerferien gerade erst beginnen, ist es dennoch für Eltern interessant, was für ein Schülerticket ihr Kind ab dem kommenden Schuljahr benötigt. Aber auch angehende Auszubildende können sich über die Azubitickets informieren.

Bitte beachten Sie, dass eine Beratung nur mit einer Mund-Nase-Bedeckung erfolgen kann.

Der MDV freut sich auf Ihren Besuch am Infomobil.

Müllhinterlassenschaften, Grillen oder wilde Partys schaden den naturbelassenen Seen in Naunhof

Offene Feuer sind im Wald generell verboten und sie dürfen nach § 15 Sächs-WaldG ebenso nicht am Waldrand bis zu einem Abstand von 100 Metern entzündet werden. Trotzdem bringen einige Besucher Grill und Holzkohle mit an den Moritz- oder an den Grillensee. Wer Grillen möchte, kann das nur an den ausgewiesenen Plätzen am Moritzsee. Imbissversorger grillen mit Genehmigung unter bestimmten Auflagen. Je nach Waldbrandwarnstufe kann aber auch das untersagt sein.

Rund um die Seen stehen Parkplätze zur Verfügung. Trotzdem werden Fahrzeuge einfach abgestellt, oft ohne Rücksicht auf Waldwege, Feuerwehrzufahrten, Hinweis- oder Verbotsschilder. Und leider wird auch ungeachtet der Tatsache, dass es sich hier um ein Waldgebiet in einer Trinkwasserschutzzone handelt, der Strandbereich der Seen geschädigt, werden Bäume umgeknickt – einfach so oder für illegale Lagerfeuer – und bleibt täglich Müll liegen oder landet in den Seen (auch kaputte Glasflaschen), wo doch Mülltonnen aufgestellt sind.

Wenn sich Menschen so, scheinbar ganz ohne Verstand, verhalten, ist der Ärger jedes Mal sehr groß bei denen, die sich für den Schutz der Natur und die Einhaltung von Ordnung und Sicherheit einsetzen. Am vergangenen Wochenende hat der Stadtordnungsdienst nicht nur die Einhaltung der Parkregeln rings um das NEG kontrolliert, sondern ist insbesondere am Samstag auch im Strandbereich unterwegs gewesen. Dort wurden keine Ordnungswidrigkeiten festgestellt. Sobald die Mitarbeiter gesichtet wurden, waren die Hunde angeleint oder zumindest ganz in der Nähe ihrer Herrchen und Frauchen. Und von vergangenen Lagerfeuern waren nur noch die Reste sichtbar. Dafür konnten die Mitarbeiter viele Fragen der Besucher beantworten und diese auch ermuntern, die Nichteinhaltung von Regeln dem Ordnungsamt zu melden.

Das Thema „Ordnung und Sauberkeit an den Naunhofer Seen“ wurde auf der Liste der Aufgaben der Stadt priorisiert. Im nächsten Schritt sollen

unter Beteiligung der Bevölkerung Möglichkeiten gefunden werden, mit denen sich das Bewusstsein für die bestehenden Probleme schärfen und das Respektieren von Werten erreichen lässt, damit sich die Situation insgesamt verbessert.



Es gibt auch die Besucher, die den liegengelassenen Müll von anderen wieder auflesen, wie Kathy Böhland, die auf ihrer Spazierrunde im NEG Mitte Juni wieder einmal einen ganzen Sack voll davon einsammelte. Die Stadt sagt dafür Danke, stellvertretend auch an alle anderen, die sich für eine saubere Umwelt einsetzen.

Dialogpostkartenthema

Gefahrenzone Lange Straße – Schafft ein Parkverbot hinter dem Rathaus Abhilfe?

Im Bereich Lange Straße hinter dem Rathaus in Naunhof kommt es immer wieder vor, dass Fahrzeuge am rechten Fahrbahnrand parken, um einer kurzen Erledigung im anliegenden Einzelhandel bzw. der nahen Gastronomie nachzugehen. Dabei wird die durchgezogene Fahrstreifenbegrenzung missachtet. Dieses Problem beschäftigte Viele auf der von der Bürgermeisterin initiierten Dialogpostkartenaktion. Durch das Parken an dieser Stelle bleiben weniger als 3 Meter Restfahrbahnbreite und der nachfolgende Verkehr müsste ordnungswidrig die durchgezogene Linie überfahren bzw. wird zum Warten gezwungen, wodurch es bereits zu einem Rückstau bis über den Kreuzungsbereich kam. Wer hier parkt begeht eine Ordnungswidrigkeit, welche derzeit noch mit einem Verwarngeld von 15,00 Euro geahndet wird. In den letzten zwei Monaten konnten insgesamt 11 derartige Verstöße festgestellt werden. Das Ordnungsamt weist an dieser Stelle darauf hin, dass auf der gegenüberliegenden Straßenseite ausreichend Parkplätze zur Verfügung stehen. Hier ist das Parken

werktags von 8 – 18 Uhr mit Parkscheibe für eine Stunde erlaubt.

Der Wunsch aus der Bevölkerung, die gefährliche Situation mit einem Parkverbotsschild zusätzlich zu verdeutlichen, scheiterte bereits in der Vergangenheit. Früher gab es ein Parkverbotsschild an besagter Stelle. Mit der Sanierung und Neukonzipierung der Straße entschied sich der Landkreis leider nur für die zweitbeste Lösung, indem man eine durchgängige Sperrlinie auf der Straße anbrachte. Geparkt werden darf auf einem Fahrstreifen nur, wenn links zur Fahrstreifenbegrenzung mind. 3 m Abstand gegeben sind. Aus Sicht der Ver-

waltung hat die Sperrlinie leider nicht die gleiche Aufforderungswirkung wie ein Parkverbotsschild, dennoch ist die zuständige Straßenverkehrsbehörde des Landkreises anderer Meinung und lehnt die Aufstellung eines neuerlichen Parkverbotsschildes ab.

Von Seiten der Verwaltung wurde also bereits alles versucht, um die Situation zu entschärfen – ohne Erfolg. Von daher kann nur jeder PKW-Führer um Umsicht im Straßenverkehr gebeten und zur Einhaltung der geltenden Regeln aufgefordert werden, auch wenn das Parken doch „eigentlich“ nur einen kurzen Moment dauert“.



Das Rathaus und alle nachgeordneten Einrichtungen haben wieder geöffnet

Ab sofort können das Rathaus und die Stadt- und Touristinformation wieder besucht werden. Die Einrichtungen sind seit dem 21. Juni für den Kundenverkehr geöffnet.

Ein Besuch kann auch ohne Terminvereinbarung erfolgen. Allerdings empfiehlt sich dies nach wie vor, um Wartezeiten zu vermeiden und bereits vorab zu klären, in welcher Weise eine schnellstmögliche Bearbeitung des konkreten Anliegens erfolgen kann.

Handdesinfektion, das Tragen einer medizinischen Mund-Nasen-Bedeckung und Abstand zu anderen Personen ist in den Räumlichkeiten weiterhin erforderlich, genau so wie die Sicherstellung der Kontaktnachverfolgung.



► Öffnungszeiten des Rathauses:

Dienstag – Freitag: 09:00 – 12:00 Uhr
 Dienstag: 14:00 – 18:30 Uhr
 Mittwoch/Donnerst.: 13:00 – 15:30 Uhr

► **Kontakt:** Tel. 034293 42-0
 info@naunhof.de



► Öffnungszeiten der Touristinformation:

Dienstag – Freitag: 10:00 – 12:00 Uhr
 Dienstag: 13:00 – 18:00 Uhr
 Mittwoch/Donnerst.: 13:00 – 15:30 Uhr

► **Kontakt:** 034293 475647
 tourist-information@naunhof.eu

► Sprechzeiten des Standesamtes:

Dienstag 09:00 – 12:00 Uhr und
 14:00 – 18:30 Uhr
 Donnerstag 09:00 – 12:00 Uhr und
 13:00 – 15:30 Uhr

► **Kontakt:** Frau Kittler
 Tel. 034293 42 124
 kittler-standesamt@naunhof.de

Auch die Stadtbibliothek kann wieder Besucher/innen empfangen. Die freie Auswahl der Medien in den Regalen mit genügend Abstand ist gestattet. Allerdings gibt es einige Regeln, an die man sich halten muss. So ist nur eine begrenzte Anzahl von Personen in den Räumlichkeiten erlaubt. Zudem ist der Zutritt nur mit einem medizinischen Mund-Nasenschutz



und mit Registrierung möglich. Das längere Verweilen in den Räumen sowie die Nutzung der Sitzgruppen bleibt weiterhin nicht gestattet. Die Einrichtung startet vorerst mit eingeschränkten Öffnungszeiten:

Dienstag – Donnerstag: 10:00 – 12:00 Uhr
 Dienstag/Donnerstag: 13:00 – 16:00 Uhr
 Mittwoch: 13:00 – 15:00 Uhr

Am 29. Juni bleibt die Stadtbibliothek aufgrund einer Schulungsmaßnahme geschlossen. Es wird um Beachtung gebeten.

Neues Bauhof-Fahrzeug geht in Betrieb

Ein neuer Unimog ist ab sofort Teil des Fuhrparks des Naunhofer Bauhofs. Am 14. Juni wurde das Fahrzeug der Stadt übergeben (Foto v.l.: Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad, Bauhofmitarbeiter im Fahrerhaus, Bauhofleiter Torsten Weber). Bei der Anschaffung legte man besonderen Wert auf Qualität, Zuverlässigkeit und absolute Anwendungsvielfalt. In Verbindung mit den Produkten zahlreicher Aufbauhersteller ist das Fahrzeugsystem Unimog in Sachen Produktivität unerreicht. Je nach Anwendungsbereich kommt der Alleskönner als flexibler Geräteträger oder als Offroad-Fahrzeug zum Einsatz. Somit kann es der Bauhof ganzjährig nutzen: im Sommer beispielsweise für den Grünschnitt-Transport im Container aus den Ortsteilen und im Winter mit Streu- und Schneepflug natürlich für den Winterdienst.



Blechbläserquintett der Sächsischen Bläserphilharmonie zu Gast bei der Naunhofer Kultur WerkStadt

Mit Freude im Herzen und einem guten Gefühl, endlich mal wieder beste klassische Musik live gehört zu haben, gingen die Gäste des Open-Air-Rathauskonzertes am Sonntagabend nach Hause. Die Sächsische Bläserphilharmonie gab mit ihrem Blechbläserquintett ein Stelldichein im Kirchgarten und verzauberte alle Anwesenden mit Werken von Bach, Debussy, Verdi, Monti, Gershwin und einigen mehr. Mit Sekt und Fettschnittchen begrüßten die Mitarbeiter/innen der Kultur WerkStadt die Gäste und hießen sie so nach einer langen Pause der Corona-Pandemie besonders herzlich willkommen. Damit verbunden ist natürlich die Hoffnung, dass dem Auftakt viele weitere erheitende Momente durch Kultur in all ihren Facetten folgen werden.



Die Naunhofer Kultur WerkStadt bedankt sich ausdrücklich bei der ev.-luth. Kirchengemeinde und Herrn Pfarrer George für die Bereitstellung des Kirchgartens für diese städtische Veranstaltung.

Aus dem Bauamt

Straßen- und Kanalbauarbeiten in der Wiesenstraße

Die Stadt Naunhof plant ab KW28 den Beginn des grundhaften Ausbau der Wiesenstraße. Gleichzeitig wird im Auftrag des AZV Parthe der Schmutzwasserkanal saniert. Hierfür wurde kürzlich der Auftrag für den Straßenbau an die Firma Umwelt 2000 GmbH vergeben. Im Zuge des Straßenausbaus werden auch die Gehwege erneuert und Parkbuchten geschaffen.

Die Baumaßnahme erfolgt unter Vollsperrung. Über den geplanten Ablauf werden die Anwohner noch in einer Versammlung informiert. Die Fertigstellung der Straße ist für Ende des Jahres vorgesehen.

Planungen zur Erweiterung der Oberschule Naunhof laufen

Durch Entwicklung neuer Wohngebiete in der Stadt Naunhof wird es unter anderem auch notwendig werden, dass die Oberschule erweitert wird. Um den genauen Bedarf feststellen zu können, wurde durch die Verwaltung eine Schülerprognose erstellt, in welcher die neuen Wohngebiete mit den voraussichtlich

zu erwartenden Einwohnern berücksichtigt wurden. Hierbei sind die statistischen Werte der zu erwartenden Kinder in den jeweiligen Altersstrukturen mit eingeflossen. Weiterhin wurde die zeitliche Entwicklung der Wohngebiete berücksichtigt. Diese Prognose zeigt, dass die Oberschule zukünftig vierzünftig werden wird. Auf dieser Grundlage wird eine Machbarkeitsstudie durch die Wüstenrot Haus- und Städtebau GmbH aus Dresden erstellt. Dabei werden die vorhandenen Räume und deren Nutzungsmöglichkeit ermittelt und dem zukünftig erforderlichen Bedarf gegenübergestellt. Um die weiteren Planungsschritte abzustimmen, und darauf aufbauend einen Fördermittelantrag stellen zu können, muss die Prognose und die Machbarkeitsstudie noch mit den übergeordneten Behörden beraten und von diesen befürwortet und bestätigt werden.

Geschwindigkeitsmessungen in Naunhof

Seit September 2019 hängen in der Stadt Naunhof und seinen Ortsteilen Radargeschwindigkeitsanzeigen, welche durch einen Akku betrieben und daher an wechselnden Orten montiert werden können. Zuletzt hingen die insgesamt



vier Anzeigen in Eicha (Naunhofer Str. 21, Richtung Albrechtshain), Fuchshain (Seifertshainer Str. 21, Richtung Naunhof), Lindhardt (Rosa-Luxemburg-Str. 1, Richtung Köhra) und Naunhof (Nordstraße 8, Richtung Wurzener Str.). Mit ca. 1.160 Messungen pro Tag war die Messstelle in Fuchshain am stärksten frequentiert. Die Messstationen zeichnen jeweils Datum, die Uhrzeit und zwei Geschwindigkeitsmessungen auf. Dies ermöglicht eine vielseitige Auswertung mit Hilfe der üblichen Tabellenkalkulationen, welche bei möglichen späteren Fragestellungen zu Rate gezogen werden können.

Den traurigen Spitzenwert erzielte ein Verkehrsteilnehmer am Freitag, dem 23.04.2021 um 15:59 Uhr mit 115 km/h. Ein positiver Lerneffekt ist jedoch zu erkennen. Die 2. Messung zeichnete „nur“ eine Geschwindigkeit von 77 km/h innerorts auf.

Aus dem Ordnungsamt

Baustelle Parthenstraße Grundhafter Straßenausbau ab der „Oase“ – Sperrung bis Dezember

Im Bereich zwischen dem Kinder- und Jugendhaus Oase bis zum Wendehammer wird die Parthenstraße grundhaft ausgebaut. An ihrem Ende wird sie einmal an das neue Wohngebiet „Zum Sonnenwinkel“ anschließen. Wie in der Bauberatung

am 15. Juni zu erfahren war, dauern die Arbeiten länger als in der ursprünglich beantragten Vollsperrung angegeben. Bis voraussichtlich Ende Dezember 2021 sind der Neubau bzw. die Erweiterung des bestehenden Regenwasserkanals einschließlich der Einleitstelle in die Parthe sowie der Neubau einer Trinkwasserleitung vorgesehen. Weiterhin werden die Gashochdruckleitung umverlegt und eine neue Straßenbeleuchtung errichtet. Nicht zuletzt benötigen auch die neuen Wohneinheiten im Familienwohn-

park Elektrizität. Daher wird eine neue Stromtrasse angelegt, für die ebenfalls Kabeltiefbauarbeiten erforderlich werden. Sind alle notwendigen Leitungen verlegt, kann der Straßenausbau folgen. Neben einer neuen Asphaltfahrbahn werden ein gepflasterter Gehweg sowie KFZ-Stellplätze entstehen. Zuletzt erfolgt der Neubau des Rad- und Gehweges bis zur Parthenbrücke.

In seiner Prüfung vor Ort hat das Ordnungsamt festgestellt, dass die Errichtung eines Notgehweges entlang der Baustelle, wie es sich einige Einwohner wünschen, unter den gegebenen Umständen nicht möglich ist. Es wird daher noch einmal darauf verwiesen, über die Leipziger und die Breite Straße auszuweichen, um von dort aus wieder auf den Geh- und Radweg ab der Alten Beuchaer Straße zu gelangen.

Die gesamten Kosten für den Straßenbau trägt der Investor des Familienwohn-parks. Mit den Arbeiten ist die Firma Umwelt 2000 GmbH Leipzig beauftragt.



Richtiges Parken vermeidet unnötigen Ärger

Die Parkplatzsituation in der Plagbreite Erdmannshain hat in den vergangenen Jahren immer wieder für Unmut gesorgt. Für die Betrachtung innerhalb des Wohngebietes hatte der Ortschaftsrat vor über einem Jahr dem Ordnungsamt den Auftrag erteilt, drei verschiedene Varianten zu prüfen und zu bewerten. Auch Hinweise von Anwohner/innen flossen in die Gesamtbetrachtung ein. Gemeinsam mit dem Ortschaftsrat und der Polizei fanden parallel vor Ort Besichtigungen statt. Corona-bedingt mussten danach allerdings mehrfach angesetzte Termine, bei denen insbesondere das Gespräch mit den Anwohner/innen gesucht werden sollte, wieder abgesetzt werden. Nun endlich wurde nach einer Anwohnerversammlung am 5. Mai entschieden, die bereits bestehende Regelung beizubehalten und durch die Schaffung weiterer Parkmöglichkeiten für Entlastung zu sorgen. Nachfolgend die Variantenprüfung noch einmal kurz zusammengefasst:

Bewohnerparken mit Parkausweis

Bewohnerparkrechte sind nur dort zulässig, wo mangels privater Stellflächen und aufgrund eines erheblichen allgemeinen Parkdrucks (insbesondere in Großstädten, wo zum bereits hohen Verkehrsaufkommen auch noch Parksuchverkehr hinzukommt) regelmäßig kein Stellplatz in fußläufig zumutbarer Entfernung zu finden ist. Diese verkehrlichen Voraussetzungen liegen im Wohngebiet nicht vor. Das Schaffen von Bewohnerparkplätzen wäre somit unrechtmäßig.

Tempo 20-Zone

Fahrzeugführer/innen dürfen nicht schneller als die vorgeschriebene Geschwindigkeit fahren. Das Parken ist überall am rechten Fahrbahnrand erlaubt, solange der übrige Verkehr nicht

geschädigt, gefährdet oder mehr, als nach den Umständen unvermeidbar, behindert oder belästigt wird. Nachteil dieser Regelung ist, dass die generelle Parkerlaubnis die ohnehin beengten Verhältnisse noch verschärfen würde. Die Folge wäre, dass die Anzahl der Beschwerden steigt, dem gemeindliche Vollzugsdienst jedoch nur wenig Spielraum in der Ahndung von Parkverstößen bleibt.

Verkehrsberuhigter Bereich (bestehende Regelung, die beibehalten wird)

Im Wohngebiet ist maximal Schrittgeschwindigkeit erlaubt. Fußgänger dürfen die Straße in ihrer ganzen Breite nutzen, sollen den Verkehr aber nicht unnötig behindern. Das Parken ist nur innerhalb der gekennzeichneten Flächen erlaubt. Der Vorteil dieser Regelung: durch das Ausweisen der Parkflächen, kann die Behörde jederzeit regulierend eingreifen. Ordnungswidrigkeiten sind klar definiert und können entsprechend mit einem Verwarngeld belegt werden.

Durch Versetzen von Verkehrszeichen und Markierungsarbeiten auf der Straße wurden zunächst insgesamt sechs weitere Parkflächen geschaffen. Die Mitarbeiter/innen vom Ordnungsamt werden auch zukünftig regelmäßig vor Ort sein und die Einhaltung der Parkverbote kontrollieren. Anwohner/innen können sich zudem jederzeit an das Ordnungsamt der Stadtverwaltung wenden. Aktuell wird noch geprüft, ob es tatsächlich notwendig ist, Sperrflächen zu markieren.

An dieser Stelle die Bitte: Hat man immer nur das Eigene im Auge, werden Situationen wie die des Parkens in beengten Wohngebieten nie gelöst werden. Nehmen wir jedoch alle etwas mehr Rücksicht, macht es das Miteinander im Straßenverkehr entspannter und sicherer.

Noch ein weiterer Hinweis: Im Spätsommer soll die neue StVO-Novelle nunmehr in Kraft treten. Diese sieht neben neuen Tatbeständen auch die Erhöhung von Bußgeldern vor.

Aus der Kultur WerkStadt

Sonderöffnung in der Stadtbibliothek für Teilnehmer/innen am Buchsommer

Endlich Sommerferien – ohne Schulstress und Maskenpflicht. Längst haben die Temperaturen die 30 Grad Marke erreicht, sind die Eistruhen im Supermarkt leergefegt und man kann wieder das kühle Nass der Seen und Bäder genießen. Höchste Zeit aber auch, vom Alltagstrubel abzutauchen und Körper und Geist etwas Ruhe zu gönnen.

Fakt ist, Bücher gehören zum Sommer dazu und in jede gepackte Reisetasche! Die frische Luft scheint die Leselust vieler zu steigern, denn die Teilnehmerliste des diesjährigen Buchsommers der Stadtbibliothek Naunhof ist auch in diesem Jahr lang. Anmelden konnten sich Mädchen und Jungen im Alter von 11 – 16 Jahren. Doch auch viele jüngere Leser beteiligen sich und sind herzlich willkommen. Die Stadtbibliothek Naunhof hat auch in diesem Sommer wieder über 100 Neuerscheinungen an Kinder- und Jugendbüchern eingekauft und für diese Aktion bereitgestellt. Sicherlich findet man darunter den einen oder anderen heißen Tipp, der an sonnig-heiteren Tagen sowie auf reiselustige Unternehmungen begleiten kann. Die Genres und Gattungen sind hierbei so breitgefächert wie die Interessen der Leser/innen und ermöglichen die richtige Buch-Wahl für jede Situation.

Damit die Buchsommer-Teilnehmer/innen rechtzeitig an das passende Buch herankommen, richtet die Stadtbibliothek am **Montag, den 12. Juli 2020 zusätzliche Öffnungszeiten von 13:00 bis 15:00 Uhr ein**. Die Mitarbeiterinnen freuen sich auf viele Lesehungerige.

Die Stadt Naunhof gratuliert ganz herzlich ...

... zur Eheschließung

„Die Ehe ist ein Bauwerk, das jeden Tag neu errichtet werden muss.“ - André Maurois -

am 16.06.2021:

Nancy Kertzscher geb. Richter und Christian Kertzscher, beide wohnhaft in Naunhof

am 19.06.2021:

Christine Weber geb. Fritze und Sebastian Weber, beide wohnhaft in Parthenstein

Annett Evelyn Littmann geb. Thäder und Christoph Benjamin Littmann, beide wohnhaft in Naunhof



... zur Geburt

„Ein Kind ist, was das Haus glücklicher, die Liebe stärker, die Geduld größer, die Nächte kürzer, die Tage länger und die Zukunft heller macht.“ - unbekannt -

Susann Breitfeld und Frank Matysek aus Naunhof

Geburt Sohn Luca am 7. Mai

Katharina Krebs und Danny Espenhain aus Naunhof

Geburt Sohn Lenny am 28. Mai



Öffentliche Bekanntmachung

**KORREKTUR
der öffentlichen Bekanntmachung aus der
Sitzung des Stadtrates am 27. Mai 2021**

In der Bekanntmachung der Beschlüsse aus der Sitzung des Stadtrates am 27. Mai 2021 hat sich der Fehlerleufel eingeschlichen. Unter Punkt 3 muss es richtig heißen:

„3. Mit 9 Zustimmung und 3 **Gegenstimmen** wurde der Abschluss eines Pachtvertrages zur Parkraumbewirtschaftung für die Parkplätze am Moritzsee, Birkenweg und an der Wiesenstraße an die Firma K+S Parkraumservice GmbH aus Leipzig für 5 Jahre und einem Pachtzins in Höhe von 70 % der Einnahmen aus der Parkflächenbewirtschaftung beschlossen.“

Öffentliche Bekanntmachung

**Abwägungsbeschluss zum Entwurf der
1. Änderung des Bebauungsplans „Nach-
nutzung Industriebrache Ladestraße“ der
Stadt Naunhof**

**Beschluss des Stadtrates der Stadt Naun-
hof in seiner öffentlichen Sitzung vom
27.05.2021**

In der Zeit vom 19.02.2021 bis einschließlich 26.03.2021 fand die Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gemäß § 4 Abs. 2 BauGB und die Abstimmung mit den Nachbargemeinden gemäß § 2 Abs. 2 BauGB statt. Die Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 1 BauGB fand vom 22.02.2021 bis einschließlich 23.03.2021 statt.

Der Stadtrat der Stadt Naunhof beschließt die im Abwägungsprotokoll angeführten Abwägungen zu den vorliegenden Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange, der Nachbargemeinden und der Öffentlichkeit (21 Seiten gemäß Anlage).

Die Verwaltung wird beauftragt, die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange, die Nachbargemeinden und die Bürger, die Stellungnahmen abgeben haben, vom Ergebnis der Abwägung zu benachrichtigen.

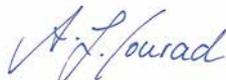
Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl des Stadtrates: 16 +
Bürgermeisterin
davon anwesend: 12
Ja-Stimmen: 12
Nein -Stimmen: 0
Stimmenthaltungen: 0

Bemerkungen:

Aufgrund des § 20 Abs. 1 der SächsGemO waren keine Mitglieder des Stadtrates von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.

Naunhof, den 02.06.2021



Conrad
Bürgermeisterin

Öffentliche Bekanntmachung

**Satzungsbeschluss der 1. Änderung des
Bebauungsplans „Nachnutzung Industrie-
brache Ladestraße“ der Stadt Naunhof**

**Beschluss des Stadtrates der Stadt Naun-
hof in seiner öffentlichen Sitzung vom
27.05.2021**

Der Stadtrat der Stadt Naunhof beschließt gemäß § 10 Abs. 1 BauGB die 1. Änderung des Bebauungsplans „Nachnutzung Industriebrache Ladestraße“ in der Fassung vom 17.05.2021, bestehend aus der Planzeichnung (Teil A) und den textlichen Festsetzungen auf der Planzeichnung (Teil B) einschließlich der Änderungen aus der Abwägung als Satzung. Die Begründung wird gebilligt.

Der Bebauungsplan bedarf gemäß § 10 Abs. 2 BauGB der Genehmigung durch die höhere Verwaltungsbehörde. Die Verwaltung wird beauftragt, die Satzung zur Genehmigung beim Landratsamt des Landkreises Leipzig einzureichen.

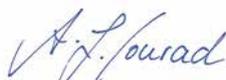
Abstimmungsergebnis:

Gesetzliche Anzahl des Stadtrates: 16 +
Bürgermeisterin
davon anwesend: 12
Ja-Stimmen: 12
Nein -Stimmen: 0
Stimmenthaltungen: 0

Bemerkungen:

Aufgrund des § 20 Abs. 1 der SächsGemO waren keine Mitglieder des Stadtrates von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.

Naunhof, den 02.06.2021



Conrad
Bürgermeisterin

Öffentliche Bekanntmachung

**der Betriebskosten der Kindertagesein-
richtungen der Stadt Naunhof für 2020**

**1.1. Erforderliche Personal- und Sach-
kosten je Platz und Monat (Jahresdurch-
schnitt)**

	Krippe 9 h in €	Kinder- garten 9 h in €	Hort 6 h in €
erforderliche Personal- kosten	962,53	401,05	216,57
erforderliche Sach- kosten	215,74	89,89	48,54
erforderliche Personal- und Sachkosten	1.178,27	490,94	265,11

Geringeren Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteilige Personal- und Sachkosten (z.B. 6 h-Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Personal- und Sachkosten für 9 h).

**1.2. Deckung der Personal- und Sach-
kosten je Platz und Monat (Jahresdurch-
schnitt)**

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €		Hort 6 h in €
		vor SVJ*	im SVJ*	
Landes- zuschuss	246,50	246,50		164,33
Eltern- beitrag (un- gekürzt)	206,19	114,32	114,32	63,42
Gemeinde (inkl. Eigenan- teil freier Träger)	725,58	130,12	130,12	37,36

* SVJ-Schulvorbereitungsjahr

**1.3. Aufwendungen für Abschreibungen,
Zinsen, Miete**

**1.3.1. Aufwendungen für alle Einrichtun-
gen gesamt je Monat**

	Aufwendungen in €
Abschreibungen	10.710,29
Zinsen	1.301,14
Miete	0,00
Gesamt	12.011,43

1.3.2. Aufwendungen je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kinder- garten 9 h in €	Hort 6 h in €
Gesamtauf- wendungen je Platz und Monat	40,50	16,88	9,11

2. Kindertagespflege nach § 3 Abs. 3 SächsKitaG

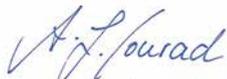
2.1. Laufende Geldleistung für die Kindertagespflege je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Kinder- tages- pflege 9 h in €
Erstattung angemessener Kosten für den Sachaufwand (§ 23 Abs. 2 Nr. 1 SGB VIII)	0,00
Betrag zur Anerkennung der Förderleistung (§ 23 Abs. 2 Nr. 2 SGB VIII) einschließlich seit 1.6.2019 Finanzierung für mittelbare pädagogische Tätigkeiten	0,00
durchschnittliche Erstattungsbeträge für Beiträge zur Unfallversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII), Alterssicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII) sowie zur Kranken- und Pflegeversicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 4 SGB VIII)	0,00
= laufende Geldleistung	0,00
freiwillige Angabe: weitere Kosten für die Kindertagespflege (z.B. für Ersatzbetreuung, Ersatzbeschaffung, Fortbildung, Fachberatung durch freie Träger)	0,00
= Kosten für die Kindertagespflege insgesamt	0,00

2.2. Deckung der laufenden Geldleistung bzw. – sofern relevant – der Kosten Kindertagespflege insgesamt je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Kindertagespflege 9 h in €
Landeszuschuss	10.710,29
Elternbeitrag (ungekürzt)	1.301,14
Gemeinde	0,00

Naunhof, den 09.06.2021


Anna-Luise Conrad
Bürgermeisterin

Öffentliche Bekanntmachung

Sitzung des Finanzausschusses am 10. Juni 2021

Anzahl der Mitglieder: 6 Stadträte und Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad als Vorsitzende

Anwesend

Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad (parteilos)
Stellvertreter StR Blankenburg (Fraktion UWV/FDP/WVA)
StR Lehmann (AfD-Fraktion)
StR Schäfer (Fraktion DIE LINKE./GRÜNE)
StR Schramm (CDU)
StR Dr. Kinne (FW Fu)
Stellvertreter StR Schaller (BiN)

Entschuldigt

StR Funke (Fraktion UWV/FDP/WVA)
StR Heikes (BiN)

- Der Finanzausschuss hat einstimmig die Gewährung einer Jubiläumszuwendung für den Fuchshainer Sportverein e.V. in Höhe von 250,00 Euro anlässlich des 100-jährigen Bestehens des Vereins im Jahr 2021 auf der Basis des vorliegenden Antrags entsprechend der Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof beschlossen.
- Der Finanzausschuss hat einstimmig die Gewährung einer Förderung für den Fuchshainer Sportverein e.V. in Form einer Anteilsfinanzierung in Höhe von 1.758,50 Euro für die Instandsetzung der Außenanlagen am Sportlerheim auf der Basis des vorliegenden Antrags entsprechend der Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof beschlossen.
- Auf der Basis des vorliegenden Antrags des Schachclub Naunhof e.V. wurde entsprechend der Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof einstimmig der Erlass der Nutzungsgebühr für den Bürgersaal für das 20. Weihnachtsblitzturnier am 11.12.2021 in Höhe von 90,00 Euro beschlossen.
- Der Finanzausschuss hat einstimmig die Gewährung einer Förderung für den Schachclub Naunhof e.V. in Form einer Anteilsfinanzierung in Höhe von 150,00 Euro für die Teilnahme der Nachwuchsabteilung (U 8, U 10, U 12) an Einzel- und Mannschaftswettkämpfen auf der Basis des vorliegenden Antrags entsprechend der Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof beschlossen.
- Gemäß Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof wurde auf der Basis des vorliegenden Antrags des BSC Victoria Naunhof e.V. einstimmig die Gewährung einer Förderung der Beschaffung von Ausrüstung für den Trainingsbetrieb der Abteilung Tatsu Kai in Form von 10 Fitness-Gewichtsbällen mit einer Anteilsfinanzierung in Höhe von 403,25 Euro beschlossen.
- Gemäß Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof wurde auf der Basis des vorliegenden Antrags des BSC Victoria Naunhof e.V. einstimmig die Gewährung einer Förderung in Form einer Anteilsfinanzierung in Höhe von 60,00 Euro für den Grundlehrgang für die Qualifikation C-Trainer-Lizenz für zwei Personen beschlossen.
- Der Finanzausschuss hat einstimmig die Gewährung einer Förderung für den AktivSport SAXONIA e.V. entsprechend der Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof zur Anschaffung von Kleinsportgeräten/ Sportgeräten für den Breiten- und Seniorensport (Redonobälle, Medizinbälle, Turnbank) auf der Basis des vorliegenden Antrags mit einer Anteilsfinanzierung in Höhe von 304,60 Euro beschlossen.
StR Schramm war befangen und hat nicht an der Beratung und Abstimmung teilgenommen.
- Der Finanzausschuss hat einstimmig die Gewährung einer Förderung für den AktivSport SAXONIA e.V. entsprechend der Förderrichtlinie für Sport und Kultur der Stadt Naunhof für die Ausrichtung der Deutschen Kinder- und Jugendmeisterschaften im Kyokushin Karate 2021 auf der Basis des vorliegenden Antrags in Form einer Anteilsfinanzierung in Höhe von 2.000,00 Euro beschlossen.
StR Schramm war befangen und hat nicht an der Beratung und Abstimmung teilgenommen.

Öffentliche Bekanntmachung

Sitzung des Vergabeausschusses am 10. Juni 2021

Anzahl der Mitglieder: Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad als Vorsitzende, 6 Stadträte

Anwesend

Bürgermeisterin Conrad (parteilos)
StRin Meinel (Fraktion UWV/FDP/WVA)

Sitzungstermine

OR Ammelshain

Die nächste Sitzung des Ortschaftsrates Ammelshain findet voraussichtlich am Dienstag, den 6. Juli im Feuerwehrgerätehaus Ammelshain statt. Bitte achten Sie auf die Aushänge in den Schaukästen im Ortsteil Ammelshain!

Ortschaftsrat Erdmannshain/Eicha/Albrechtshain

Die nächste Sitzung des Ortschaftsrates Erdmannshain/Eicha/Albrechtshain findet voraussichtlich am Mittwoch, den 7. Juli im Saal des Dorfgemeinschaftshauses statt. Bitte achten Sie auf die Aushänge in den Ortsteilen Erdmannshain, Eicha und Albrechtshain!

Finanzausschuss

Die nächste Sitzung des Finanzausschusses findet voraussichtlich am Donnerstag, den 8. Juli im Sitzungssaal des Rathauses statt. Bitte achten Sie auf die Aushänge in den Schaukästen!

Die Tagesordnungen der Sitzungen werden jeweils vier Tage vor der Sitzung in den Schaukästen der Stadt Naunhof, für die Sitzungen der Ortschaftsräte in den Schaukästen des jeweiligen Ortsteiles, bekannt gegeben. Weitere Informationen erhalten Sie auf der Homepage der Stadt Naunhof unter www.naunhof.de/Ratsinformationsdienst.

Aus der Einwohnermeldestelle

Die Ferienzeit steht vor der Tür

Die aktuellen Corona-Zahlen lassen auf eine schöne Urlaubsreise hoffen. In der Vorbereitung der schönsten Zeit im Jahr sollten jedoch **sämtliche Reisedokumente auf deren Gültigkeit kontrolliert** werden.

Folgende Zeiten für die Erstellung der Dokumente bei der Bundesdruckerei sollten berücksichtigt werden:

- Personalausweis ca. 2,5 – 3 Wochen,
- Reisepasserstellung 3,5 – 4 Wochen,
- Kinderreisepässe (Gültigkeit ein Jahr) tagaktuelle Ausstellung.

Für die Beantragung der erforderlichen Dokumente ist zurzeit noch eine Terminvereinbarung bei der Einwohnermeldestelle Naunhof (Tel. 034293/42-127, -128, -129) notwendig.

Stellvertreter StR Schäfer (Fraktion DIE LINKE./GRÜNE)
Stellvertreter StR Schramm (CDU)
StR Uhlrich (FW Fu)
StR Schaller (BiN) (ab Pkt. 2 entschuldigt)

Entschuldigt

StR Beulitz (AfD-Fraktion)
Stellvertreterin StRin Naumann (AfD-Fraktion)
StR Eichhorn (Fraktion DIE LINKE./GRÜNE)
StRin Wegel (CDU)

1. Der Vergabeausschuss hat einstimmig die Entwurfsplanung für die Erweiterung der Kindertagesstätte Seesterne in Naunhof, Melanchthonstraße 19 beschlossen.
2. Der Vergabeausschuss hat einstimmig den Auftrag für das Gewerk Los 26 – Ausstattung für den Erweiterungsbau der Grundschule an die Firma Möbelwerk Niesky GmbH aus Niesky zu einer Vergabesumme von 53.996,92 Euro brutto beschlossen.
3. Der Vergabeausschuss hat einstimmig die Vergabe des Auftrages für die Lieferung eines Elektronischen Tafelsystems für die Grundschule und die Oberschule im Rahmen des Digitalpakts Schulen an die Firma Wittler Visuelle Einrichtungen GmbH aus Berlin zu einer Vergabesumme von 64.825,25 Euro brutto beschlossen.
4. Der Vergabeausschuss hat einstimmig die Vergabe der Planungsleistungen der Leistungsphasen 5–8 an das Ingenieurbüro Straßen- und Tiefbau Glätzer aus Leipzig in Höhe von 22.276,75 Euro brutto inkl. 3 % Nebenkosten für den grundhaften Ausbau der Großpönaer Straße in Fuchshain beschlossen.

5. Es wurde einstimmig beschlossen, den Auftrag für das Gewerk Straßen- und Kanalbauarbeiten für den grundhaften Ausbau der Wiesenstraße in Naunhof zur Anbindung von Gewerbebetrieben an das überregionale Verkehrsnetz an die Firma Umwelt 2000 aus Leipzig zu einer Vergabesumme von 549.147,30 Euro brutto zu vergeben.
6. Für die Baumaßnahme „Behebung von Straßenschäden im Stadtgebiet und den Ortsteilen Ammelshain, Albrechtshain, Eicha und Fuchshain“ wurde einstimmig beschlossen, eine beschränkte Ausschreibung durchzuführen.
7. Für die Baumaßnahme „Behebung von Straßenschäden im Stadtgebiet und den Ortsteilen Ammelshain, Albrechtshain, Eicha und Fuchshain“ wurde einstimmig das Leistungsverzeichnis beschlossen.
8. Für die Baumaßnahme „Behebung von Straßenschäden im Stadtgebiet und den Ortsteilen Ammelshain, Albrechtshain, Eicha und Fuchshain“ wurden einstimmig folgenden Firmen zur Beteiligung an der beschränkten Ausschreibung festgelegt:
 - LKM Bau GmbH aus Leipzig/Hirschfeld
 - Umwelt 2000 GmbH aus Leipzig
 - LSI GmbH aus Leipzig
 - KEMNA Bau Andreae GmbH & Co. KG aus Leipzig
 - Erdmann Bau GmbH aus Mügeln
 - Straßen- und Tiefbau GmbH Eilenburg aus Eilenburg
 - Bauunternehmung EZEL Torgau GmbH aus Süptitz

Aktuelle Stellenangebote der Stadt Naunhof

Die Stadt Naunhof sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

- einen Bauhofmitarbeiter im Garten- und Landschaftsbau (m/w/d)
- einen Bauhofmitarbeiter Elektriker (m/w/d)
- einen Azubi 2021 (m/w/d) für die Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d) Fachrichtung Landes- und Kommunalverwaltung

Darüber hinaus ist die Naunhofer Wohnbau GmbH auf der Suche nach einem Hausmeister (m/w/d) für die Grundschule.

Bitte informieren Sie sich unter www.naunhof.de -> **Verwaltungs- und Bürgerservice** -> **Stellenangebote** über die Stellen- und Ausbildungsinhalte. Die Bewerbungsfristen enden bereits am 27.06. bzw. 30.06. Schnell sein lohnt sich...



Kontakt

Stadt Naunhof | Markt 1
04683 Naunhof
Tel. 034293/42-0
Fax. 034293/42-114

E-Mail: info@naunhof.de
www.naunhof.de

Aus der Freiwilligen Feuerwehr

Gemeinsam an einem Strang ziehen – (Ver)Stärkung ist das Gebot der Stunde

Um auf die prekäre Situation ihrer Ortsfeuerwehr aufmerksam zu machen, starteten die Fuchshainer Kameraden am 12. Juni mit Unterstützung aus Naunhof und Ammelshain eine Löscheimeraktion in den Ortsteilen Fuchshain und Albrechtshain. Vor jedem Haus wurde ein Löscheimer mit einer Anleitung zur Benutzung abgestellt. Zwar ist die Sache nicht wirklich ernst gemeint, doch hat sie einen ernsten Hintergrund. Um den Standort zu sichern und eine Schließung zu verhindern, braucht es dringend neue Mitglieder. Im 14-tägigen Rhythmus findet donnerstags der Ausbildungsdienst statt. Potentielle Anwärter werden in Theorie und Praxis geschult und sind in der Regel nach etwa einem Jahr für erste Einsätze bereit.

Um den Fortbestand der Ortsfeuerwehr zu sichern lud Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad bereits im Oktober 2020 die Fuchshainer Kameraden, den Ortschaftsrat sowie die Vorsitzenden der beiden im Ortsteil ansässigen Vereine ein, um gemeinsam konkrete Maßnahmen zu diskutieren, insbesondere durch welche von der Stadt zu schaffenden Rahmenbedingungen eine zukunftsfähige Feuerwehrarbeit in Fuchshain erreicht werden kann.

Da auch die bauliche Situation nicht mehr den aktuellen Arbeits- und Unfall-schutzvorschriften entspricht, setzen Stadtverwaltung und Ortschaftsrat als erstes an diesem Hebel an. Das Ordnungsamt wurde beauftragt ein Konzept zu erarbeiten, welches Maßnahmen enthält, die mit möglichst geringem Aufwand und sparsam umgesetzt werden können. Das Ergebnis sieht vor, die Räumlichkeiten für die Ortsfeuerwehr zu erweitern. Sie erhält den bisherigen Vereinsraum und damit auch den Zugang von dieser Gebäudeseite aus. Damit werden sich die Bedingungen des Dienst- und Einsatzgeschehens deutlich verbessern. Bisher erfolgt der Zutritt zum Gerätehaus über das Rolltor – grenzwertig im Alarmierungsfall aus Sicht des Unfallschutzes. Nach der Veränderung werden die Lauf- und Fahrwege getrennt verlaufen, weil die Einsatzkräfte über den neuen Zugang direkt zu den Umkleideräumen gelangen und von dort aus den Fahrzeugraum betreten.

Die regelmäßige Aus- und Fortbildung findet vor allem praxisbezogen statt. Doch auch theoretische Unterrichtsein-



heiten sind notwendig, um den Feuerwehrleuten Kenntnisse, die sie im Einsatzgeschehen benötigen, zu vermitteln. Der bisherige Vereinsraum wird daher zukünftig als Schulungsraum genutzt. Auch alle anderen Räume werden eine spezifische Aufgabe übernehmen und müssen zum Beispiel nicht mehr gleichzeitig als Umkleideraum, Werkstatt und Lager dienen.

Alle Beteiligten wünschen sich, dass mit dieser Entscheidung eine motivierende Wirkung auf die verbliebenen Kameraden erreicht und gleichzeitig ein Anreiz für neue Mitglieder geschaffen wird.

Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad: „Wir müssen die Chancen, die durchaus vorhanden sind, nutzen. Mit der Erweiterung der Räumlichkeiten wird ein wesentlicher Effekt erzielt, denn die Bedingungen für die Angehörigen der Ortsfeuerwehr verbessern sich deutlich. Damit wollen wir die Wertschätzung der ehrenamtlichen Arbeit unterstreichen und sie attraktiver machen.“

Überaus wichtig ist aber auch die grundsätzliche Anerkennung der Angehörigen der Feuerwehr im Ortsteil Fuchshain. Damit weitere Einwohner zur Mitarbeit motiviert werden, ist ein klares Bekenntnis zur Freiwilligen Feuerwehr wesentlich.

Um dem Mitglieder-mangel zu begegnen, ist auch die Freiwillige Feuerwehr selbst verantwortlich und muss aktiv werben. Die Löscheimeraktion ist da eine von vielen Ideen, mit der auf die Brisanz der Lage hingewiesen wurde.

Einsatzgeschehen im Mai und Juni

Am 16. Mai kam es auf der Bahnstrecke zwischen Naunhof und Beucha zu einem Unfall. Eine Person war vom Zug erfasst worden und konnte nur noch geborgen werden. Die Insassen des Schienenfahrzeuges blieben unverletzt. Am Einsatz beteiligt waren alle drei Ortsfeuerwehren sowie die Feuerwehren aus Klinga und Brandis.

Zu einem Verkehrsunfall auf die A 14 wurden die Kameraden am 19. Mai gerufen. Ein Pkw war zwischen den Anschlussstellen Naunhof und Klinga mit einem Kleinbus kollidiert. Es gab mehrere Verletzte.

Am 21. Mai ging es in den späten Nachmittagsstunden wieder zu einem Verkehrsunfall auf die Autobahn, dieses Mal zwischen dem Dreieck Parthenaue und der Abfahrt Naunhof. Und wieder waren mehrere Fahrzeuge beteiligt und es musste neben Notarzt und fünf Rettungswagen sogar der Rettungshubschrauber landen. Die Wehren aus Naunhof und Brandis waren gemeinsam im Einsatz. Noch nicht alle Kameraden waren wieder zu Hause, da tönte die Sirene erneut. Auf der S43 (Autobahnzubringer) verunfallten drei Fahrzeuge miteinander, wieder mit verletzten Personen. Weil die Straße erst mit der Räumung der Fahrzeuge wieder freigegeben werden konnte, dauerte dieser Einsatz bis in die Nacht.

Am 24. Mai rückten die Feuerwehren zusammen mit Klinga zum Brand einer Gartenlaube und Hecke in Ammelshain aus.

Drei Tage später ging es am 27. Mai zur Raststätte Muldental an der Autobahn. Ein LKW hatte sich den Tank aufgerissen und die Straße verunreinigt.

Zuletzt wurde am 5. und am 11. Juni das Tanklöschfahrzeug der Ortsfeuerwehr Naunhof zur Unterstützung anderer Feuerwehren hinzugerufen. Ein Waldbrand war an der Straße zwischen Klinga und Naunhof ausgebrochen, und in Borsdorf musste der Dachstuhlbrand eines leerstehenden Wohnhauses gelöscht werden.



Zwei Unfälle kurz hintereinander am 21. Mai auf der Autobahn A14 und am Autobahnzubringer.

Offizielle Fahrzeugübergabe

Dank der Bereitstellung von Fördermitteln durch den Freistaat Sachsen konnte die Stadt Naunhof innerhalb des letzten Jahres zwei neue Feuerwehrfahrzeuge für ihre Ortsfeuerwehren beschaffen. Nunmehr steht die feierliche Übergabe bevor. Am

8. Juli 2021, um 17:00 Uhr

werden Landrat Henry Graichen und Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad gemeinsam das neue Tanklöschfahrzeug (TLF 4000) an die Ortsfeuerwehr Naunhof und einen Mannschaftstransportwagen (MTW) an die Ortsfeuerwehr Ammelshain offiziell übergeben. Gleichzeitig soll die Gelegenheit genutzt werden, langjährige Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr zu ehren. Die Veranstaltung findet auf dem Markt in Naunhof statt und geht bis ca. 19:00 Uhr.

Interessierte Bürger sind herzlich dazu eingeladen, zusammen mit den Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr diesen freudigen Anlass zu feiern. Der Förderverein der Ortsfeuerwehren Naunhof e.V. bietet für die Gäste Getränke und Bratwurst zum Verkauf an. Es wird darum gebeten die bestehenden Corona-Schutzregeln zu beachten.

Ehrenamtsplattform www.ehrensache.jetzt bietet vielfältige Ehrenämter im Bereich Kinder und Jugend

Die Plattform www.ehrensache.jetzt bietet den Menschen in Sachsen die Möglichkeit online ein Ehrenamt zu finden, das zu den individuellen Interessen und zeitlichen Möglichkeiten passt. Alle organisierten, gemeinnützigen Einrichtungen des gesellschaftlichen Lebens, in denen Ehrenamtliche aktiv sind, können kostenfrei ein Inserat veröffentlichen und Unterstützung finden. Die Freiwilligen können direkt zu den Einsatzstellen Kontakt aufnehmen.

„Die Corona-Pandemie war insbesondere für die Jüngsten der Gesellschaft eine schwierige Zeit und hat ihnen viel abverlangt. Um auch wieder positive Perspektiven für sie aufzuzeigen, stellt die Ehrenamtsplattform ehrensache.jetzt aktuelle Ehrenämter im Landkreis Leipzig vor, die es zum Ziel haben, Kinder und Jugendliche zu unterstützen“, so Holger Erthel, Koordinator der Ehrenamtsplattform ehrensache.jetzt für die Landkreise Leipzig und Nordsachsen.

Beim Bund der Pfadfinderinnen und Pfadfinder können Sie spannende Wandertouren planen oder am Abend Lagerfeuerlieder anstimmen – junge

Held/innen freuen sich auf Ihre Unterstützung. Wenn Sie lieber Familien individuell im Alltag begleiten und aktiv bei der Kinderbetreuung helfen möchten, finden Sie bei der Familienpatenschaft der Diakonie Leipziger Land den richtigen Rahmen. Außerdem sucht der Wegweiser e.V. für das Spendenprojekt Frauen- und Kinderschutzhaus kommunikationsstarke Unterstützung beim Telefonieren.

Alle Inserate mit dem Handlungsfeld Kinder/Jugend finden Sie auf lkleipzig.ehrensache.jetzt – aktuell 17 Angebote.

Für weitere Informationen zur Plattform steht Koordinator Holger Erthel gern zur Verfügung.



► Kontakt:

Holger Erthel

Koordinator ehrensache.jetzt Landkreise Nordsachsen und Leipzig

Mobil: 0151 / 548 819 73

Email: erthel@buergerstiftung-dresden.de

Ehrenamtskarte im Landkreis Leipzig

Engagement wird belohnt - Einführung einer Ehrenamtskarte



Die Ehrenamtskarte ist ein Dankeschön an die besonders ehrenamtlich engagierten Bürgerinnen und Bürger im Landkreis Leipzig. Auch dieses Jahr stehen 700 Ehrenamtskarten zur Ausgabe bereit.

Ab wann kann die Ehrenamtskarte beantragt werden? Ab sofort können sich Interessierte bei Ihren gemeinnützigen Verbänden, Vereinen und Einrichtungen melden.

Wo kann die Ehrenamtskarte beantragt werden? Die Antragsformulare und weitere Informationen sind auf der Homepage des Landkreises unter www.landkreis-leipzig.de > Bürgerservice > Behördenwegweiser > Aufgaben > E > Ehrenamtskarte zu finden.

Wo gilt die Ehrenamtskarte und was sind deren Vorteile? Sie gilt im Landkreis Leipzig, Landkreis Nordsachsen sowie in der Stadt Leipzig. Mit der Ehrenamtskarte erhalten Sie für 12 Monate ab Ausstellung verschiedene Vergünstigungen bei touristischen und kulturellen Einrichtungen. Dazu zählen z.B. Belantis, Zoo Leip-

zig, Schwimm- und Freizeitbäder, Kino, Museen, Burgen, Schlösser, Freizeiteinrichtungen, Bootsverleihstationen sowie Restaurants und Cafés. Weiterführende Informationen zu allen teilnehmenden Einrichtungen finden Sie unter www.leipzig-regio-card.de. Zusätzlich bekommt der Inhaber der Ehrenamtskarte Fahrkarten im Wert von 50 EUR zur Nutzung von Bus, Bahn und Straßenbahn. Dieses Guthaben ist gültig bis zum 30.11.2021.

Wer kann die Ehrenamtskarte erhalten? Beantragen kann die Ehrenamtskarte wer folgende Voraussetzungen erfüllt:

- Wohnsitz im Landkreis Leipzig
- mindestens 12 Monate ehrenamtliche Tätigkeit leistet
- keine Vergütung bzw. maximale Aufwandsentschädigung von bis zu 200 EUR pro Monat bzw. von bis zu 2.400 EUR pro Jahr
- mindestens 100 Stunden im Jahr (durchschnittlich ca. 2 Stunden pro Woche) freiwillig und unentgeltlich bei vorhandener Berufstätigkeit ab 20 Wochenstunden

den bzw. während einer Ausbildung/eines Studiums leistet ODER

- mindestens 200 Stunden im Jahr (durchschnittlich ca. 4 Stunden pro Woche) freiwillig und unentgeltlich bei nicht vorhandener Berufstätigkeit leistet

Was kostet die Ehrenamtskarte? Die Ehrenamtskarte ist kostenlos und wird mit Steuermitteln auf Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushalts mitfinanziert. Es besteht kein Rechtsanspruch.

Die Zusendung der ausgefüllten Antragsunterlagen erfolgt grundsätzlich durch den gemeinnützigen Verband, Verein und Einrichtung an das: Landratsamt Leipzig, Sozialamt Stichwort Ehrenamtskarte Brauhausstr. 8, 04552 Borna

► Ihre Ansprechpartner im Sozialamt sind:

Frau Liebmann, Telefon 03433/241-2157, E-Mail: senta.liebmann@lk-l.de

Herr Neu, Telefon 03433/241-2137, E-Mail: nils.neu@lk-l.de

Schulhort Naunhof

Kindertag im Schulhort Naunhof

Zum Kindertag erfreuten sich die Kinder vom Schulhort Naunhof an einer kleinen Mitmachaktion, welche durch die Erzieher/innen des Schulhortes initiiert wurde. Danach wurden sie mit neuen Spielgeräten für



den Außenbereich überrascht und konnten sich mit einem leckeren Eis abkühlen.

Zudem freuten sich die Kinder, die neue Reckstange in Benutzung zu nehmen.

Ein großes Dankeschön an die Mitarbeiter vom Bauhof, welche diese aufgebaut haben.



AktivSport Saxonia e.V.

Vorbereitung Wettkämpfe

Die Athleten des Kyokushin Karate Wettkampfteams intensivieren ihr derzeitiges Training, um für die nun wieder aufgenommenen Turniere gerüstet zu sein. Kraft, Ausdauer, Technik, Koordination sowie Schnellkraft für das Kumite (Partnerkampf) stehen aktuell auf dem Plan. Weiterhin wird sich auf das Kata Training (Technik-kombination) konzentriert um am 03.07.2021 in Neckarsulm zum Dragon Cup auf der Tatami (Matte) zu punkten. Auf den KWU Welt Cup im bulgarischen Varna im Juli bereiten sich Anna Wandschneider, Jessica Krause und Hannes Drechsler speziell vor.

Zurück im Dojo

Unter diesem Slogan lädt der AktivSport SAXONIA alle aktiven Karatekas in das vom 10.-11.07.2021 in der Vereinshalle Deuben stattfindende Karate Camp ein. Die Teilnehmer können sich auf ein abwechslungsreiches Programm freuen. Das klassische Kata- und Kumitetraining (Technikkombination und Partnerkampf), Selbstverteidigung, ein Ausflug in das Enshin Karate, Bruchtests und Theorie

wird für die Sportler/innen angeboten. Ein Beachvolleyballturnier und gemeinsames Grillen runden dieses gemeinschaftliche Training ab.

German Open Junior Champion Chip

Nach einjähriger Zwangspause können die Karatekas am 25.09.2021 wieder in der Parthelandhalle in Naunhof zu den German Open Junior Champion

AktivSport
SAXONIA e.V. 

Chips antreten. Die organisatorischen Vorbereitungen laufen bereits auf Hochtouren. In spannenden Duellen werden sich Athleten in Kategorien von 7 – 16 Jahren und Erwachsene bis 21 Jahren aus Deutschland und aus dem europäischen Ausland gegenüberstehen. Zuschauer sind herzlich willkommen.

► Kontakt:

Tel.: 034293 554000
(Mo-Do 9:00-12:00 & 13:00-15:00 Uhr)
E-Mail: info@as-saxonia.de
Internet: www.as-saxonia.de

Ortschronisten Naunhof

„Nachrichten für Naunhof“ im Juni 1921 – Forstwart erhält königliche Auszeichnung

Naunhof war und ist die Stadt der Wald- und Naturfreunde. Vermögende Leipziger Bürger/innen wählten Naunhof zu ihrem „Zweitwohnsitz“, da man in den Sommermonaten hier leben wollte, nachdem man das wunderbare grüne Band, welches Naunhof umschließt, kennengelernt hatte.

Im Ort konnte man diese Faszination schwer nachvollziehen, da Alltagsorgen den täglichen Ablauf bestimmten und Spaziergänge im Wald dadurch zur Seltenheit wurden. Wiederum gab es Menschen, die wie „Kaiserkarl“ ein ganzes Leben lang beruflich im Wald unterwegs waren und dadurch eine besondere Beziehung dazu aufbauen konnten. Dieses Waldleben mit seiner schweren Arbeit, aber auch den vielen schönen Momenten, steht im Mittelpunkt des Monatsbeitrages. Er, der mit 16 Jahren 1866 die Ausbildung als Waldarbeiter begann, verstarb nach einem ereignisreichen Leben mit 72 Jahren.

30 Jahre später, zu Pfingsten 1951, bringt Naturschützerin Irene Brumme ein Wanderheft heraus, der einen neuen Naturkundlichen Wanderpfad von Naunhof zum Ammelshainer Autobahnsee – heute Moritzsee – vorstellt. Im Heft werden all die Naturschönheiten der unmittelbaren Heimat aufgezeigt und erklärt. Das kleine, aber feine Heft schließt mit folgenden Worten: „Hier nehmen wir Abschied von unserem Wanderpfade. Noch einmal schauen wir uns nach dem Walde um, wo die Natur zu uns gesprochen hat, und sind eins mit dem Dichter, der da mahnt: Laß deine Augen offen sein / geschlossen deinen Mund / und wandle still, / so werden dir geheime Dinge kund. / Dann weißt du, was der Rabe ruft, / und was die Eule singt. / Aus jedes Wesens Stimme dir / ein lieber Gruß erklingt.“ *

Mit den schönen Worten dieses Gedichtes lade ich Sie ein, das grüne Band vor Ihrer Haustür zu allen Jahreszeiten zu erkunden.
Mathias Bräuer

Naunhof, im Juni 1921

Forstwart Robert Kaiser †. Wer die Nachricht vom Tode liest, dem wird es gewiss wehmütig ums Herz. Wer kannte ihn nicht, den lieben stets freundlichen Forstmann, der von Kindheit an ein Sohn des Waldes war. Viele werden sich wundern, wie der Verstorbene zu einem anderen Namen kommt. In unserer Stadt wurde er kurz „Kaiser Karl“ genannt und mit diesem Namen fühlte er sich wohl bei all seinen Freunden und Bekannten. Der Wald war sein Alles, er war seine zweite Heimat.

1866 trat er als Knabe von 16 Jahren in den Dienst als Waldarbeiter. Durch Fürsprache seiner Vorgesetzten wurde er in den 90er Jahren zum Waldwärter befördert, 1916 feierte er sein 50-jähriges Dienstjubiläum. Hierbei wurde ihm die Dienstmedaille für Treue in der Arbeit verliehen. In der langen Lebenszeit hat er 5 Oberförstern bzw. Forstmeistern treu zur Seite gestanden; ein Leben war die Arbeit gewidmet. Vor etwa zwei Jahren wurde er pensionsberechtigt in den Ruhestand versetzt. – Er ruhe in Frieden.

Naunhof, den 9. Juni 1921

Kaiserkarl †. Es gibt Menschen, die nach Aufgabe ihres langjährigen Berufs den wohlverdienten Ruhestand nur kurze Zeit genießen können; ein typisches Beispiel hierfür bietet uns der am Montag im 72. Lebensjahr verstorbene Forstwart Herr Robert Kaiser, von jedermann kurz „Kaiserkarl“ genannt.

Warum sich gerade meine Wenigkeit berufen fühlt, diesem Manne einen Nachruf zu widmen, wird sich so mancher Naunhofer fragen – kurz gesagt, wir waren in einem gewissen Grade seelenverwandt. Ich entdeckte dieses mein Spiegelbild in den Kriegsjahren, als ich von Herrn Forstmeister Sinz ehrenamtlich berufen wurde, im Naunhofer Staatsforst als Aufsichtsorgan behilflich zu sein. Herr Kaiser teilte meine hohe Auffassung im Naturschutz, und ich war erstaunt, wie gut dieser Mann aus dem Walde in der Vogelwelt Bescheid wusste. Er horchte wie ein Kind auf, wenn ich ihn auf gewisse Flugbilder aufmerksam machte. Und als er mich eines Tages zu dem Horst einer Mäusebussardfamilie führte, die er sich zu schützen verpflichtete, erwirkte ich für ihn bei meinem Verein für „Naturschutz und Heimatpflege“ eine Schutzprämie, welche die „Blätter für Naturschutz und Heimatpflege“, Berlin in No.10 vom 1. Oktober 1917 mit meinen folgenden Begleitworten brachten:

„Sie glauben gar nicht, auf welchen fruchtbaren Boden diese Anerkennung in unserem Landesteil gefallen ist. Waldwärter Kaiser steht im Dienste des königlichen Forstmeisters Sinz, von welchem auch ... 1915 ein Aufsatz über die Abnahme der Grundwasser und deren Einwirkung auf die verschiedenen Pflanzenarten in dem Naunhofer Revier veröffentlicht war. Der Naturschutz und die Heimatpflege ruhen bei uns in besten Händen. Der Mäusebussard, der Turmfalke, sämtliche Eulenarten, der Storch und sogar der Eichel-

häher werden daselbst geschont. Herr Waldwärter Kaiser hat vor einiger Zeit seine 50-jährige Dienstzeit beendet und stets dem Naturschutz in jeder Weise Interesse entgegengebracht. Es wäre zu wünschen, dass dieses anerkennenswerte Beispiel in weiten Kreisen Nachahmung fände.“

Nun ist Kaiserkarl in die ewigen Jagdgründe hinübergewandert – wieder einer weniger von den Wenigen. Sie werden immer seltener – solche Menschen – schade!

Friedrich Kohn, Naunhof-Leipzig

Quellen und Erläuterungen:

* Brumme, Irene *12.03.1926 in Naunhof, Biologielehrerin und Naturschützerin, siehe auch Naunhofer Nachrichten vom 27. März 2021, „Zum 95. Geburtstag alles Gute“, Seite 18

Zu Forstwart Kaiser's Begräbnis am Donnerstag, den 9. Juni 1921

Horch! was flüstern die Wipfel so bang?
Horch! was rauschen die Tannen?
Heute gilt es dem letzten Gang
Ihm den lieb wir gewonnen.

Klagend flötet die Drossel ihr Lied
Um den Forstmann den braven,
Und es schluchzt die Dommel im Ried,
Daß er für immer entschlafen.

Trübe schleicht der Waldbach daher,
Kündet's den knorrigen Eichen:
„Unser Kaiser-Karl ist nicht mehr“! –
Trauernd die Birken sich neigen.

Schweigend hebt sich der Bussard vom Horst,
Daß er dem Freund noch erspähe,
Bringt ihm die letzten Grüße vom Forst
Kreisend in lichtblauer Höhe.

Laschend im Feld steht der rote Bock,
Als sie zu Grabe ihn sangen:
Einer der besten vom grünen Rock
Ist, nun zur Ruhe gegangen.

Der seinen Wald mit Liebe gepflegt
-Liebe sei ihm beschieden! -
Und in Treue sein Wild hat gehegt
Schlafe und ruhe in Frieden!

Radwanderfreunde Naunhof

Wertvolle Hinweise zum Radfahren – Pedelecs immer beliebter

Mark Twain riet: „**Besorg dir ein Fahrrad! Du wirst es nicht bereuen – wenn du es überlebst**“. Der Markt boomt und immer öfter steigen die Naunhofer auf Elektrofahrräder um, trotz Wartezeiten auf Wunschmodelle. Tatsächlich nehmen Fahrradunfälle mit Getöteten im Gegensatz zu KFZ-Unfällen zu. Chancen auf Schadenersatz aus der Verkehrssicherungspflicht sind sehr gering. Richter gehen vom Sichtfahrgebot aus. Bei Verkehrsunfällen ist jeder 7. Tote und jeder 4. Verletzte ein Radfahrer, 90 % davon innerorts und >65-jährige sind überproportional getötet worden. 2019 sind 87.253 Radfahrer verunglückt, davon 10.225 Kinder, und 445 kamen zu Tode, davon 21 Kinder. Hauptunfallsituationen sind weiterhin Kreuzungen und Einmündungen. Bei 17 % der Radunfälle mit Personenschaden sind Radfahrer schuldig. Bei Unfällen mit Fußgängern wurde dagegen zu 59,5 % den Radfahrenden die Hauptschuld angelastet.

E-Bikes <25 km/h ohne Treten dürfen innerorts Radwege nur benutzen, wenn sie dafür freigegeben sind. Innerorts sind auf zugelassenen Radwegen max. 30 km/h erlaubt. Ein Tempolimit kann in „Spielstraßen“ von Radlern leicht überschritten werden. Kommt es zum Zusammenstoß mit einem Fußgänger, wird der Radfahrer vor Gericht immer zu schnell gefahren sein. Bußgelder für das vorschriftswidrige Befahren von Fußgängerbereichen wurden auf 25 bis 40 EUR erhöht. Bei Abbiegeunfällen mit LKW sind Frauen gefährdeter als Männer. Hier ist immer Vorsicht geboten. 74 Radfahrende starben bei Unfällen mit LKW. Mit Beliebtheit der Pedelecs steigen auch deren Unfälle, von 2.245 in 2014 auf 11.091 in 2019. Die meist getöteten

Pedelecfahrer sind Senioren. Beim Radfahren unter Alkoholeinfluss >1,6 Promille gilt die Fahruntüchtigkeit als erwiesen und der Führerschein kann entzogen werden. Auch <1.6 Promille drohen Fahrverbot, MPU und Punkte in Flensburg, z.B. beim Fahren in Schlangenlinien.

Der Mittelmotor ist das vorherrschende Antriebssystem mit gutem Fahrverhalten. Er hat jedoch den Nachteil, dass die Antriebskraft über Kette, Kettenblatt und Ritzel übertragen wird. Belastung und damit der Verschleiß nehmen zu. Beim unmotorisierten Radfahren wird in der Regel eine Leistung von 100 Watt aufgenommen. Ein Pedelecmotor darf mit 250 Watt Dauerleistung unterstützen, kurzzeitig deutlich mehr. Die Antriebsteile können um ein Vielfaches des unmotorisierten Rades belastet werden. Kettenschaltungen sind verschleißanfälliger durch schmale Ritzel und Schräglauf der Kette. Eine Laufzeit der Kette von 2.000 bis 3.000 km im Toureneinsatz ist realistisch. Statt stärkerer Motorunterstützung sollte man öfter schalten. Auch Bremsbeläge verschleifen durch intensiveres Bremsen schneller. Vorausschauendes Fahren und mäßige Motorunterstützung erhöhen die Lebensdauer, Reichweite und Freude am mühelosen Dahingleiten per Pedelec.

Mit der Pandemie stieg auch das Radverkehrsaufkommen und auf Radwegen kann es enger und mit Geräuscharm Pedelecs und Rennrädern auch schneller werden, so dass striktes Rechtsfahrgebot zu beachten ist. **Alle Teilnehmer/innen einer Gruppe tragen selbst das allgemeine Risiko, das die Teilnahme am Straßenverkehr mit sich bringt. Sie sind deshalb für die Einhaltung der Verkehrsvorschriften (StVO) und die technische Sicherheit des Fahrrades (StVZO) selbst verantwortlich.**



HikeDeLuxe – Wanderevent am 10. Juli durchquert auch Naunhof

Am 10. Juli findet die Langstreckenwanderung HikeDeLuxe statt. Das Wandererlebnis führt von Döbeln über Leisnig, nach Grimma und Naunhof und schließlich bis nach Leipzig. Wanderfreunde können sich an der 70 Kilometer langen Strecke messen oder auch nur Teilabschnitte in Angriff nehmen und sich von der Schönheit der Natur zwischen Döbeln und Leipzig verzaubern lassen.

Im Bereich von Naunhof führt die Strecke aus Großsteinberg am See kommend, über den Dreiflügelweg, entlang des Moritzssee bis weiter nach Waldsteinberg. Dabei werden für die Wanderveranstaltung Wald- und Radwege genutzt und auch Kreisstraßen überquert. Verkehrsteilnehmer mit Fahrrad und Kraftfahrzeug werden an diesem Tag um besondere Rücksicht gegenüber den Teilnehmenden des Wanderevents gebeten.

Wer Interesse hat mitzulaufen, findet alle notwendigen Informationen im Internet unter: <https://hikedeluxe.de/>



Kontakt

Stadt Naunhof | Markt 1
04683 Naunhof
Tel. 034293/42-0
Fax. 034293/42-114

E-Mail: info@naunhof.de
www.naunhof.de

Einfach
QR-Code scannen



Veranstaltungen im Juli im Begegnungszentrum

Donnerstag, 01.07.

9:00 Uhr Treff der Nähmäuse
13:30 Uhr Besuch der Eisdiele in der Langen Straße, Anmeldung erwünscht

Freitag, 02.07.

13:00 Uhr Bingospaß

Montag, 05.07.

13:30 Uhr Treffen der Singegruppe
15:30 Uhr Handarbeitszirkel

Dienstag, 06.07.

13:30 Uhr Kegelspaß

Mittwoch, 07.07.

13:00 Uhr Skat- und Romee-Nachmittag

Donnerstag, 08.07.

9:00 Uhr Treff der Nähmäuse

Freitag, 09.07.

13:00 Uhr Gedächtnistraining

Montag, 12.07.

13:30 Uhr Treffen der Singegruppe
15:30 Uhr Handarbeitszirkel

Dienstag, 13.07.

14:00 Uhr Modenschau und Verkauf mit Michael Kefalas, Anmeldung erwünscht

Mittwoch, 14.07.

13:00 Uhr Skat- und Romee-Nachmittag

Donnerstag, 15.07.

9:00 Uhr Treff der Nähmäuse

13:30 Uhr Kleines gemütliches Hoffest mit Musik, Kaffee, Kuchen und Grillspaß, mitzubringen sind Sonnenhut und gute Laune, Anmeldung erwünscht

Freitag, 16.07.

13:00 Uhr Spielenachmittag

Montag, 19.07.

13:30 Uhr Treffen der Singegruppe
15:30 Uhr Handarbeitszirkel

Dienstag, 20.07.

13:30 Uhr Nostalgischer Kaffeeklatsch am Turmuhrenmuseum, Anmeldung erwünscht

Mittwoch, 21.07.

13:00 Uhr Skat- und Romee-Nachmittag

Donnerstag, 22.07.

9:00 Uhr Treff der Nähmäuse

12:00 Uhr Gemeinsames Mittagessen in der Lindenklause und anschließender Besuch der Alpakas, Anmeldung erwünscht

Freitag, 23.07.

13:00 Uhr Besuch der Eisdiele Milli Vanilli in Brandis, Anmeldung erwünscht

Montag, 26.07.

13:30 Uhr Treffen der Singegruppe
15:30 Uhr Handarbeitszirkel

Dienstag, 27.07.

13:30 Uhr Altersgerechte Gymnastik

Mittwoch, 28.07.

13:00 Uhr Skat- und Romee-Nachmittag

Donnerstag, 29.07.

14:00 Uhr Geburtstagsfeier des Monats Juli, Persönliche Einladung durch die Stadt Naunhof

Freitag, 30.07.

11:00 Uhr Besuch Sommerschlussverkauf im PC, Anmeldung erwünscht

Bierverkostungen mit dem Biersommelier Ludwig Reinhold starten wieder am 12. Juli

Bierverkostung

mit Biersommelier Ludwig Reinhold

In einem intensiven Tasting mit einem ausgebildeten Biersommelier erfahren Sie alles über die internationale Biervielfalt. Ob belgische Geuze, Bamberger Rauchbier oder amerikanisches IPA – der Trinkgenuss wird auf eine neue Stufe gehoben und begeistert alle Beteiligten. Neben der eigentlichen Verkostung, erfahren Sie alles über die geschichtlichen Hintergründe der einzelnen Bierstile und werden mit spannenden Fakten rund um das Thema Bier und dessen Herstellung versorgt.

JEDEN 2. MONTAG IM MONAT

inklusive 8 Bierspezialitäten

Dauer: ca. 2 Stunden





www.bierkurseleipzig.com

Bürgersaal im Stadtgut Naunhof ab 19 Uhr

mit Unterstützung von der Kultur WerkStadt Naunhof
Ticketpreis: 25 €
Erhältlich in der Stadt- und Touristinformation Tel. 034293/475647

Bitte beachten Sie, dass wir das Programm gegebenenfalls an Änderungen in den Regelungen der Corona-Schutzverordnung anpassen müssen.

Das Begegnungszentrum der Stadt Naunhof ist von Montag bis Freitag ab 9:00 Uhr für Sie geöffnet. Es besteht auch die Möglichkeit, wochentags ein schmackhaftes Mittagessen von 3,20 Euro bis 3,90 Euro in der Einrichtung einzunehmen.

► Kontakt:

Bärbel Hildebrandt, Tel. 034293 55152
E-Mail: bgz@naunhof.eu



Jeden 4. Samstag im Monat
8:30 Uhr – 12:30 Uhr

Termine 2021

26. Juni • 24. Juli • 28. August • 25. September



Vereinshaus öffnet wieder
am 3. Juli 14 - 18 Uhr


Museum für hist. Bürotechnik


Heimattube


Eisenbahnfreunde

Informationen unter:
Naunhofer Kultur WerkStadt, Markt 1, 04683 Naunhof
Tel. 034293/42-180 • stadtmktg@naunhof.de • www.naunhof.de

Die Kirchengemeinden laden ein

Ev.-luth. Kirchengemeinde – Naunhof/Erdmannshain/Ammelshain

Ev.-luth. Pfarramt Naunhof,
Wurzener Str. 1
Tel.: 034293 29493,
Fax: 034293 55449;
Kontakt: Pfarrer Norbert George:
Tel. 0163 8055559,

Bürozeiten:

Mi u. Fr 9:00 bis 12:00 Uhr, Di 9:00 bis
12:00 Uhr und 15:00 bis 18:00 Uhr

E-Mail: kg.naunhof@evlks.de,
Internet: www.stadtkirche-naunhof.de

So, 27.06., 18:00 Uhr

Musikalische Abendandacht
Stadtkirche Naunhof

Mit dem Ensemble Octissimo

Das Ensemble bestehend aus ehemaligen Mitgliedern des Gewandhausorchesters und der Musikalischen Komödie, sowie Musikern der freien Szene und Hobbymusikern, widmet sich der Pflege der sogenannten Harmoniemusik. Werke von Komponisten der Mannheimer Schule werden ebenso zu hören sein wie Kompositionen von W. A. Mozart und L. v. Beethoven.

So, 04.07., 10:00 Uhr

Gottesdienst – Einer für alle
Kirche Klinga

So, 11.07., 18:00 Uhr

Musikalische Abendandacht
Stadtkirche Naunhof
Magdalena Schenk-Bader, Geige, Bratsche, Lira da Bracchia

Projekt – Naunhof unterwegs auf Wandel-Wegen

So, 04.07., 11:00 Uhr

Wandel-Weg Teil 2: Kleider auf Mehr-Wegen

Kleidertausch nach dem Gottesdienst 11:00 – 15:00 Uhr; Abgabe von Kleidungsstücken von 9:30 – 13:00 Uhr. Langeweile im Kleiderschrank? Dann kommen Sie zum Kleidertausch. Hier geht es nicht um Profit, sondern darum, dass Kleidung in Hände kommt, die Sie gerne weitertragen wollen. Einfach schöne Kleidung, an der Sie sich sattgesehen haben mitbringen, und dann ganz entspannt stöbern, was andere so mitgebracht haben. Wir freuen uns über jedes Stück, das ein neues Zuhause findet. Zusätzlich gibt es ein kleines Begleitprogramm zum Thema Stoff für Groß- und Klein mit Irene Beyer-Stange.



Wir freuen uns auch über Naunhoferinnen und Naunhofer, die Lust zum Helfen haben beim Sortieren und Arrangieren. Bitte bei Uta Glinka melden (uta.glinka@web.de).

Bitte bringen Sie nur Kleidungsstücke mit, bei denen Sie sich vorstellen könnten, dass sie jemandem Freude bereiten könnten.

Ev.-luth. Kirchengemeinde - Albrechtshain

Pfarramt Beucha-Albrechtshain,
Kirchberg 11, Beucha
Tel.: 034292 68221;

Bürozeiten:

Di 18:00 bis 19:00 Uhr
und Mi 10:00 bis 12:00 Uhr

Kontakt:

Pfarrer Christoff Steinert,
Kirchplatz 1, Brandis, Tel.: 034292 66541

So, 25.07., 8:30 Uhr

Gottesdienst



Ev.-luth. Schwesternkirchengemeinde - Fuchshain

Kontakt:

Pfarramt Großpösna, Hauptstraße 25,
Tel. u. Fax: 034297 423989;

Bürozeiten:

Mo 09:00 bis 11:00 Uhr und
Do 15:00 bis 18:00 Uhr
Pfarrer Albrecht Häußler ist mittwochs von 16:00 bis 17:00 Uhr sowie nach Vereinbarung im Pfarramt Großpösna zu sprechen
Tel.: 034297 42161 oder 0176 34468479.

So, 04.07., 10:00 Uhr

Gottesdienst

Pfarrgemeinde Naunhof mit katholischer Kirche „Zum guten Hirten“

Katholisches Pfarramt „St. Franziskus“,
Roitzscher Weg 3, Wurzen, Tel.: 03425 925155

Kontakt:

Pfarrer: Christian Hecht,
Tel.: 03425 925192

So, 27.06., 10:30 Uhr

Heilige Messe

So, 04.07., 10:30 Uhr

Heilige Messe

Reguläre Werktagsgottesdienste:

mittwochs, 9:00 Uhr

Nacht der offenen Dorfkirchen am 3. Juli 2021
in Ammelshain

„Ammelshainer Lesenacht“ mit Büchertauschbörse: Bücher mitbringen – stöbern – neue Bücher mitnehmen

Programm:

19:00 Uhr: Kirchenführung
20:00 bis 22:00 Uhr: „Von smaragdnen Städten und Holzsoldaten...“ – Lesung zum 130. Geburtstag von Alexander Wolkow, gelesen von Sybille Jungk
zwischendurch: Zeit für Gespräche, Büchertausch, Rotwein und Käse
gegen 22:00 Uhr: Andacht und Glockengeläut

Wo finde ich Hilfe?

Zeitraum vom 25. Juni bis 11. Juli

1. Notrufe

Polizei	110
Polizei-posten Naunhof	03437 708925100
Feuerwehr/Rettungsdienst	112
Krankentransport/Rettungsdienst	03437 19222

2. Notdienste

Strom (envia M)	
24h Störungsmeldung	0800 2305070

Gas (MITGAS) Störstelle	0800 2200922
Onlinemeldungen von Stromausfällen:	www.stromausfall.de

Wasser (Eigenb. Wasserversorgung)	
24 Stunden Havariedienst	0172 9814042

Abwasser (AZV Parthe)	034291 439-0
außerhalb der Dienstzeit	0171 4103238
Bereitschaftsdienst Wohnbau GmbH	0176 40441349

3. Ärzte-Notdienst

Allgemeinärzte

Bereitschaftspraxis im Krankenhaus Wurzen

Kutusowstr. 70, 04808 Wurzen	
Mittwoch, Freitag:	14:00 – 19:00 Uhr
Wochenende, Feiertage, Brückentage:	9:00 – 19:00 Uhr

Bereitschaftspraxis im Krankenhaus Grimma

Kleiststr. 5, 04668 Grimma	
Wochenende, Feiertage, Brückentage:	9:00 – 13:00 Uhr

Kinderärzte

Kinderärztlicher Bereitschaftsdienst im Krankenhaus Wurzen

Kutusowstr. 70, 04808 Wurzen	
Wochenende, Feiertage, Brückentage:	9:00 – 13:00 Uhr

Die Bereitschaftspraxen können ohne telefonische Voranmeldung während der Öffnungszeiten aufgesucht werden.

Augenärzte

Informationen zu den diensthabenden Ärzten erhalten Sie unter Tel. 116117.

Zahnärzte

Informationen zu den diensthabenden Ärzten erhalten Sie unter www.zahnaerzte-in-sachsen.de.

Tierärzte

Tierklinik Panitzsch
Carl-Benz-Straße 2
Tel. 034291 316000

4. Apotheken-Notdienst

Tag- u. Nachtdienst (8:00 – 8:00 Uhr)

Sa, 26. Juni	
Apotheke im PEP Grimma	03437 942323

So, 27. Juni	
Linden-Apotheke Grimma	03437 921712

Mo, 28. Juni	
Sonnen-Apotheke Grimma	03437 917002

Die, 29. Juni	
Stadt-Apotheke Grimma	03437 948894

Mi, 30. Juni	
Sophien-Apotheke Colditz	034381 8090

Do, 01. Juli	
Kronen -Apotheke Mutzschen	034385 51256

Fr, 02. Juli	
Engel-Apotheke Naunhof	0800-1133399

Sa, 03. Juli	
8:00 – 12:00 und 18:00 – 8:00 Uhr	
Löwen-Apotheke Bad Lausick	034345 22352

So, 04. Juli	
Park-Apotheke Bad Lausick	034345 24531

Mo, 05. Juli	
Sternen-Apotheke Naunhof	034293 47355

Die, 06. Juli	
Löwen-Apotheke Bad Lausick	034345 22352

Mi, 07. Juli	
Engel-Apotheke Colditz	034381 43359

Do, 08. Juli	
Engel- Apotheke Nerchau	034382 41283

Fr, 09. Juli	
Adler-Apotheke Grimma	03437 911366

Sa, 10. Juli	
8:00 – 12:00 und 18:00 – 8:00 Uhr	
Löwen- Apotheke Naunhof	034293 45700

So, 11. Juli	
Stern-Apotheke Grimma	03437 9996956

Immer samstags, außer an einem Feiertag ist in der Zeit von 12:00 Uhr bis 18:00 Uhr die Apotheke im PEP Grimma geöffnet.
Apotheke im PEP Grimma 03437 942323

Jetzt Ausbildungschancen nutzen

Mehr Ausbildungsverträge als im Vorjahr, aber noch viele Angebote

Bereits jetzt haben sich mehr Jugendliche als im vergangenen Jahr für eine Ausbildung im Handwerk entschieden. Ende Mai sind 425 Ausbildungsverträge bei der Handwerkskammer zu Leipzig registriert – das sind vier Prozent mehr als im Vorjahr.

Die meisten Lehrverträge wurden bisher in den Berufen Kfz-Mechatroniker (108), Elektroniker (55), Friseur (43), Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik (29) sowie Tischler (27) abgeschlossen.

Die Zahl der Ausbildungsplätze stieg im Landkreis Nordsachsen besonders stark, ein Plus von 27 Prozent. Leicht positiv entwickelt sich auch die Ausbildungszahl im Landkreis Leipzig mit einem Plus von 3 Prozent. Ein leichter Rückgang (-4 Prozent) ist derzeit in der Stadt Leipzig zu verzeichnen.

„Es ist erfreulich, dass wieder mehr Jugendliche eine berufliche Ausbildung im Handwerk wählen. Der Trend zu steigenden Ausbildungszahlen in unserer Region stabilisiert sich trotz der pandemiebedingten besonderen wirtschaftlichen Herausforderungen für die Betriebe“, betont Claus Gröhn, Präsident der Handwerkskammer zu Leipzig.

Noch haben die Schulabgänger gute Chancen, ihren Traumberuf im Handwerk zu finden. In der Lehrstellenbörse der Handwerkskammer werden derzeit 167 Ausbildungsplätze in 43 verschiedenen Berufen angeboten. „Wer als junger Mensch eine Berufsausbildung absolviert, hat als gut ausgebildete Fachkraft eine sehr gute Berufs- und Lebensperspektive“, macht der Präsident den Jugendlichen Mut, sich für das Handwerk zu entscheiden.

Wer Fragen hat oder den passenden Ausbildungsplatz nicht findet, kann unter Telefon 0341 2188-360 einen Termin bei den Ausbildungsberatern der Handwerkskammer zu Leipzig vereinbaren und sich individuell beraten lassen.

Grundlegende Informationen zur Ausbildung und den Karrierewegen im Handwerk gibt es für Schüler und Eltern jeden Dienstag, 17 Uhr, beim Digitalen Elternabend.

Informationen zu Handwerksberufen, freie Lehrstellen und Praktika in der Region gibt es unter www.hwk-leipzig/lehrstellen und in der App „Lehrstellenradar“.

PM, HWK Leipzig

Online-Kündigungsdienste

Einfach kündigen

Bequem Verträge vom Handy bis zur Bahncard loswerden: Bei sieben Online-Kündigungsdiensten, die das versprechen, hat die Zeitschrift Finanztest geprüft, ob das funktioniert, was es kostet und wie es mit dem Datenschutz aussieht. Nur zwei Dienste waren in allen Prüfpunkten gut oder sehr gut. Die anderen übertragen personenbezogene Daten an Dienste in den USA.

Online-Kündigungsdienste können helfen, wenn Abos, Handyvertrag oder ähnliche Dauerverträge schnell und bequem gekündigt werden sollen, ohne sich selbst um Adressen und Besonderheiten beim jeweiligen Anbieter zu kümmern. Erfreulich: Alle 42 eigens für den Test abgeschlossenen Verträge wurden gekündigt. In wenig heiklen Fällen eignen sich die Dienste beim Kündigen. Bei sehr hartleibigen Vertragspartnern und in wichtigen Fällen wie bei Miet- und Arbeitsverträgen ist es aber empfehlenswert, selbst aktiv zu werden, weil hier besondere Regeln gelten.

Im Detail unterscheiden sich die Dienste erheblich. Einer ist für den Nutzer kostenlos, beim teuersten kostet die Kündigung mindestens 5,99 Euro und in der Variante „Extrasicher“ – Kündigung per Mail und Einschreiben – sogar 14,99 Euro. Wer allerdings seinen Benutzernamen, Kunden- oder Vertragsnummer oder andere für die Kündigung nötigen Daten nicht mehr hat, dem kann auch kein Kündigungsdienst helfen. Nutzerfreundlichkeit und Datenschutz waren bei einigen gut, bei anderen nur mäßig. Nur bei zwei Anbietern haben die Datenschutzerklärungen keine oder nur geringe Mängel. Auch bei Preis und Leistung unterscheiden sich die Angebote. Der Test Online-Kündigungsdienste findet sich in der Juli-Ausgabe der Zeitschrift Finanztest und ist online unter www.test.de/online-kuendigung abrufbar.

PM, Stiftung Warentest

Naunhof radelt für den guten Zweck

Auf dem Rad hat man Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad oder Mitarbeiter der Stadtverwaltung zuletzt häufiger gesehen. Die Kommune nimmt am Städtewettbewerb von enviaM und MITGAS teil. 29 Städte und Gemeinden radeln hier auf einem E-Bike je eine Woche für den guten Zweck. Die Motivation in Naunhof dafür war groß.

Durch Einscannen des QR-Codes gelangen Sie zu einem Beitrag von Muldental TV und erfahren mehr dazu.



Muldental TV

Online-Bürgersprechstunde

Um mit den Bürgern ins Gespräch zu kommen und um diese noch mehr einzubeziehen, stellt sich Naunhofs Bürgermeisterin Anna-Luise Conrad in der Online-Bürgersprechstunde einmal monatlich den Fragen der Zuschauer.

Durch das Einscannen des QR-Codes gelangen Sie zur vergangenen Sprechstunde vom 8. Juni.

Sie haben eine Frage? Schicken Sie diese an buergerdialog@muldental.tv

Die nächste Online-Bürgersprechstunde findet am 13. Juli 18:00 Uhr statt.



Muldental TV

Risiko- und Schutzfaktoren für Kinder und Jugendliche

Ergebnisse der Umfrage unter Schülerinnen und Schülern liegen vor

Wie sieht der Medienkonsum bei den Schülerinnen und Schülern aus? Welche Erfahrungen mit Erfahrungen mit Gewalt und Drogen wurden gemacht? Schützt das familiäre Umfeld ausreichend vor problematischen Verhaltensweisen? Rund 30 Prozent der Schülerinnen und Schüler ab Klasse 5 im Landkreis Leipzig gaben von Oktober 2019 bis Februar 2020 online Auskunft über ihre Erfahrungen und auch zu ihren Ängsten und Sorgen.

Die Umfrage sollte den Bedarf an Angeboten zur Prävention im Landkreis Leipzig erfassen, um die Schulen, Jugendhilfe und Kommunen in ihrer Bildungsarbeit zu unterstützen. Oberstes Ziel ist es, den Kinder und Jugendlichen Werte zu vermitteln und sie stark zu machen für die Herausforderungen auf dem Weg ins Erwachsenenleben.

Die repräsentativen Ergebnisse liegen nun vor und können mit den sachsenweiten Referenzwerten verglichen werden. Von den befragten Schülerinnen und Schülern hatten beispielsweise 41 % im Monat vor der Befragung Alkohol konsumiert (Sachsen: 40 %), 6 % im Monat vor der Befragung illegale Drogen konsumiert (Sachsen: 4 %), 49 % im Monat vor der Befragung Mobbing-Erfahrungen gemacht (Sachsen: 49 %) und 29 % in den letzten 12 Monaten Gewalterfahrungen (Sachsen: 27%).

Dass sie in den letzten 12 Monaten an Depressivität/unter Selbstwertproblemen gelitten hatten, gaben 19 % (in Sachsen: 15 %) an. Mit dem Gesetz in Konflikt kamen 16 % in den letzten 12 Monaten (in Sachsen: 13 %). Im familiären Bereich gaben 48 % an, dass es häufig Probleme im Familienmanagement gibt (Sach-

sen: 44 %). Eine Geschichte des Problemverhaltens in der Familie bejahten 23 % der Schülerinnen und Schüler (Sachsen: 18 %). Eine zustimmende Haltung zu antisozialem Verhalten nahmen 47 % der Befragten bei ihren Eltern wahr, in Sachsen sind dies im Schnitt 43 %.

Die fehlende Bindung der Schülerinnen und Schüler an ihre Schule bemängelten 45 % der Befragten (Sachsen 42 %).

Einige Ergebnisse fielen jedoch auch positiv aus. Dazu gehören unter anderem, dass mit 43 % der Landkreis unter dem sachsenweiten Durchschnitt von 47 % liegt, wenn es darum geht, Anerkennung für Problemverhalten zu erhalten, 38 % auf Sensationssuche sind, sachsenweit haben dies 48 % der Befragten angegeben. 41 % sagen aus, sie haben wenig Bindung zur Nachbarschaft, der sachsenweite Schnitt liegt bei 45 %. 20 % geben eine wahrgenommene Verfügbarkeit von Waffen an (Sachsen: 23 %).

Die kompletten Daten finden Sie auf der Homepage Landkreises Leipzig unter dem Punkt Aufgaben Prävention im Team (für den Landkreis und tlw. planungsraumbezogen).

Die Umfrage ist das Ergebnis der Zusammenarbeit von Polizei, Landesamt für Schule und Bildung sowie dem Gesundheits- und Jugendamt des Landkreises die als „Prävention im Team“ kurz PiT kooperieren.

Weitere Informationen zu PiT Sachsen finden Sie unter dem Link <https://www.lpr.sachsen.de/13066.htm>.

PM, Landkreis Leipzig



Meilenstein in Verwaltungsarbeit durch Entwicklung einer Rathaus-Cloud

In den vergangenen Jahren haben sich Arbeits- Lebens- und Einkaufsweisen gewandelt. Vieles läuft über den Online-Bereich. Prozesse werden digitalisiert und somit effektiver gestaltet. Daraus ist die Idee der Rathauscloud entstanden. Denn Verwaltungsprozesse, die teils langwierig über verschiedene Ebenen auch meist noch in Papierform laufen, können optimiert und effizienter gestaltet werden.

Durch Einscannen des QR Codes gelangen Sie zu einem Videobeitrag von Muldental TV, in dem Sie mehr dazu erfahren.



Muldental TV

Thementag Robotik im Handwerk

Anwendungsbereiche, Praxis und Recht

Robotik hält Einzug in das Handwerk. Die Individualität der handwerklichen Leistung kann aber nicht durch automatisierte Massenproduktion ersetzt werden. Deshalb bedarf es einer schnellen und intuitiven Einrichtung und Programmierung des Roboters.

Der Thementag am 28. Juni 2021 widmet sich den Fragen rund um den sinnvollen Einsatz der Robotik im Handwerk.

Im ersten Teil der Veranstaltung werden die Möglichkeiten des Einsatzes in den Bereich Nahrungsmittelhandwerke, Bau und Ausbau sowie maschinelle Produktion vorgestellt, im zweiten Teil geht es um konkrete Einsatzbeispiele aus der Praxis und abschließend werden rechtliche Fragen der Robotik erläutert.

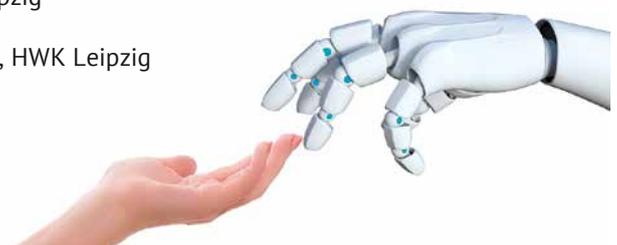
Die Teilnahme am Thementag ist für Handwerksbetriebe kostenfrei.

► **Mehr Informationen unter:** www.hwk-leipzig.de/robotik.

Termin: 28. Juni 2021 | 14 Uhr

Ort: Haus des Handwerks | Dresdner Straße 11/13 | 04103 Leipzig

PM, HWK Leipzig



Musik barrierefrei erleben

Durchdachter MP3-Player geht speziell auf die Bedürfnisse von Menschen mit Behinderung ein

Selbst entscheiden, ob der MP3-Player eine Geschichte spielt oder ein Lied, die Lautstärke wählen oder immer wieder auf „repeat“ drücken – schon kleinste Kinder lieben es, wenn sie ohne fremde Hilfe ihre Lieblingsstücke abspielen dürfen. Für Menschen mit Behinderung aber ist es noch viel mehr – es bedeutet ein großes Stück Lebensqualität.

Mit den Bedürfnissen wachsen

Bereits vor zehn Jahren hat der Tüftler Rainer Brang aus Nürtingen den ersten „Hörbert“ entwickelt – einen nachhaltigen MP3-Player aus heimischem Holz, intuitiv zu bedienen und extra robust. Neun bunte Tasten hat der MP3-Player, mit denen kleine Musikfans einzelne Playlists aufrufen können. Auf der auswechselbaren und wiederbespielbaren Speicherkarte ist Platz für 17 Stunden Lieder und Geschichten. Und dank energiesparender Technik gibts rund 50 Stunden Spieldauer am Stück. Ein Netzstecker ist überflüssig. Auch weil Brang auf unnötigen Schnickschnack verzichtete, wuchs die Fangemeinde des durchdachten Hörspielers schnell. Ein weiterer Grund: Der gelernte Softwareentwickler und sein Team suchten von Anfang an den Kontakt zu den Kunden. Wann immer ein Verbesserungsvorschlag oder ein besonderer Wunsch an ihn herangetragen wurde, machte das Team sich ans Werk und fand Lösungen. So entstanden in der deutschen Manufaktur nun zwei weitere Modelle, die barrierefreien Hörberts. Gedacht vor allem für Kinder mit besonderen Bedürfnissen. Je nach Schweregrad der geistigen oder körperlichen Behinderung gibt es die Geräte mit drei oder auch nur einer großen und besonders leichtgängigen Bedientaste für die Titelauswahl. Auch der Kippschalter lässt sich leichter bedienen. Unter www.hoerbert.com/barrierefreimodelle/ sind alle Funktionen der Geräte genau erklärt.

Barrierefrei auch im Alter

Rasch fand der MP3-Player Fans, die dem Kindesalter längst entwachsen waren. Zum Beispiel Erwachsene mit Sehbehinderungen oder motorischen Einschränkungen, etwa durch Rheuma. Auch Altenheime und Demenzgruppen zeigten Interesse an dem stabilen Abspielgerät, das überall mit hingenommen werden kann. Denn Lieblingslieder sind auch im Seniorenalter von besonderer Bedeutung. Sie wecken Erinnerungen, fördern die Lust auf Bewegung und trainieren das Gedächtnis. Die Wahl über die großen Tasten schult spielerisch das Ursache-Wirkungs-Prinzip. Zusätzlich unterstützt die einfache Handhabung auf spielerische Weise Selbstständigkeit und Selbstbestimmung. Das motiviert und macht Spaß in jedem Alter. Derzeit wird an einem weiteren barrierefreien Modell mit noch mehr Flexibilität für Menschen mit stärkeren Behinderungen gearbeitet. Hier können externe Geräte, wie große Jelly-Buttons, über eine Buchse angeschlossen werden. djd



Essbare Trinkhalme Wegknabbern statt wegwerfen

Ab Juli ist der Einwegstrohhalm aus Plastik verboten. Die Stiftung Warentest hat sechs essbare Alternativen aus Stärke, Getreide und Zucker geprüft. Die aus Zucker sind Murks, die aus Getreide relativ stabil. Auch wiederverwendbare Alternativen stehen zur Wahl.

Von sechs essbaren Trinkhalmen im Test sind drei aus Hartweizengrieß, einer aus Reis und Tapioka und zwei aus Zucker. Schadstoffe fanden die Tester, wenn überhaupt, nur in geringen Mengen, die nicht ins Gewicht fallen. Den Unterschied macht die Standfestigkeit. Am verlässlichsten präsentieren sich die Röhrchen aus Getreide, am instabilsten die aus Zucker.

Die essbaren Halme aus Zucker schmecken kräftig süß und ein Röhrchen entspricht mehr als zwei Stück Würfelzucker. Das ist unnötig. Am gefälligsten lassen sich die drei Getreideprodukte wegknabbern. Zwei von ihnen sind mit 7 Cent pro Stück die günstigsten im Test. Beide sind allerdings in Plastik verpackt.

Neben den essbaren Halmen gibt es auch wiederverwendbare aus Metall oder Glas. Sie erfordern zwar in der Herstellung mehr Energie als solche aus Kunststoff, mit jeder Nutzung reduziert sich aber die Belastung.

Der Test essbare Trinkhalme findet sich in der Juli-Ausgabe der Zeitschrift test und ist online unter www.test.de/trinkhalme abrufbar.

PM, Stiftung Warentest

Schloss Wurzen
Restaurant & Hotel
präsentiert

PETRA ZIEGER

SAMSTAG, 10. JULI 2021
BEGINN: 19 UHR
EINTRITT FREI

IM ANSCHLUSS DJ

Schloss Wurzen
Amtshof 2 ~ 04808 Wurzen
Telefon: 03425 / 85 35 90
Mail: info@schloss-wurzen.de
www.schloss-wurzen.de

In der Schule bestens versorgt



Foto: karepa/fotolia.com/Emil die Flasche/spp-o

Mit Beginn der Sommerferien steht auch der Schulstart wieder vor der Tür und die Frage, wie ernähre ich mein Kind auch während der Schulzeit gesund? Ausgewogen und dennoch lecker. Und vor allem, wie motiviere ich es genug zu trinken?

Softdrinks sollte man vermeiden, am besten ist Wasser. Wer dabei Wert auf Nachhaltigkeit legt, füllt diese in Glasflaschen, wie z.B. in Emil-Weithalsflaschen. Schadstofffrei, zu 100 % recycelbar und geschmacksneutral. Für unterwegs oder in der Schule sind die Emil-Flaschen (www.emil-die-flasche.de) durch einen stabilen und komplett recycelbaren Thermobecher geschützt.

Ein gesunder Speiseplan sollte außerdem täglich Obst und Gemüse beinhalten, aber möglichst wenig Zucker und Fett. Grundsätzlich sollten Lebensmittel stets nur kurz und bei geringer Hitze gegart werden. Für den praktischen Transport zu Kindergarten oder Schule bieten sich Boxen an, die ebenfalls aus Glas erhältlich sind.

Dank der isolierenden Wirkung bleibt das Essen für bis zu sechs Stunden warm. Das Fazit: Zu einer gesunden Ernährung und dem richtigen Trinkverhalten gehört auch das richtige Behältnis. Dann wird die Schulzeit zu einer gesunden Angelegenheit.

spp-o

Tipps zum Reisen mit Tieren

Reisen mit Tier oder lieber eine Betreuung zu Hause organisieren? Beide Varianten haben ihre Vor- sowie auch Nachteile und hängen sehr individuell sowohl vom Reiseplan selbst als auch von Tier und Halter*in ab. Ob eine Reise mit Tier oder die Betreuung zu Hause die bessere Lösung ist, sollte aus Tierschutzsicht immer davon abhängig gemacht werden, ob und wie gut die Bedürfnisse des Tieres auf der Reise berücksichtigt werden können.

Einige Fragen, mit denen sich Tierhalter*innen im Vorfeld beschäftigen sollten und die bei der Abwägung für oder gegen eine Reise mit Tier helfen können, sind beispielsweise: Leidet das Tier unter Trennungsangst? Ist das Tier in der gesundheitlichen und psychischen Verfassung für eine Reise (evtl. Tierarzt kontaktieren)? Bezieht das Tier seine innere Sicherheit stark aus Routinen oder ist es neugierig auf neue Eindrücke und Erlebnisse? Kann die Versorgung des Tieres im Urlaub in den Tagesablauf eingeplant werden?



Weitere Informationen erhalten Sie unter:
www.welttierschutz.org/reisen-mit-tieren/

Quelle: Welttierschutzgesellschaft e.V.

Akademie für Tanz und Musik

Wir bieten Probeunterricht in diesen Tanzkursen:

Klassisches Ballett 2.-4. Klasse
mittwochs 16.30-17.30 Uhr

Kindertanz ab 4 Jahre
donnerstags 16.45-17.30 Uhr

Kindertanz ab 6 Jahre
dienstags 16.00-16.45 Uhr

Klassisches Ballett Einsteiger
dienstags 19.15-20.30 Uhr

Wir bieten diese Instrumente an:

- Blockflöte/ Querflöte
- Gitarre/ E- Gitarre/ Bass- Gitarre
- Klavier/ Keyboard
- Gesang
- Violine



Akademie für Tanz und Musik, Breite Straße 9, 04683 Naunhof, Telefon 034293/ 470 584

Arbeitsrecht

Vergütung eines Fußballers bei Quarantäne

Wer hat die Kosten einer behördlich angeordneten Absonderung zu tragen? Der Arbeitnehmer, der Arbeitgeber oder das für die behördliche Absonderung (Quarantäne) zuständige Bundesland?

Das LG Münster hatte im April 2021 über einen eher ungewöhnlichen Fall zu entscheiden. Während der ersten Phase der Corona-Pandemie im März 2020 ordnete der Landrat des Kreises Paderborn eine zweiwöchige Quarantäne (sog. Absonderung) gegenüber einigen Spielern des SC Paderborn („Verein“) an, unter anderem für denjenigen Fußballprofi („Spieler“), für den der klagende SC Paderborn vor dem LG Münster den Entschädigungsanspruch geltend machte. Zeitgleich zu der angeordneten Quarantäne setzte die Bundesliga auf Empfehlung der Deutschen Fußball Liga (DFL) den Spiel- und Trainingsbetrieb aus. Während der Dauer der Absonderung hielt sich der Spieler im Home-Office fit.

Der Verein zahlte für die Dauer der angeordneten Quarantäne die Vergütung des Spielers weiter und verlangte dessen Erstattung vom Land Nordrhein-Westfalen. Dieses lehnte die Erstattung ab. Der Spieler habe gegenüber dem Verein seinen Vergütungsanspruch behalten, so dass keine Erstattungspflicht nach dem IfSG bestehe. Der Spieler hätte von zu Hause trainieren und damit seine Arbeitsleistung erbringen können. Der SC Paderborn klagte daraufhin gegen das Land Nordrhein-Westfalen auf Erstattung des dem Spieler gezahlten Gehalts sowie der Beiträge zur gesetzlichen Rentenversicherung.

Das LG gab der Klage des SC Paderborn statt. Nach §§ 56 Abs.1 S.2, Abs.5 IfSG hat der Verein einen Anspruch auf Erstattung des an den Spieler für die Dauer der behördlich angeordneten Quarantäne gezahlten Verdienstauffalls inklusive der Beiträge zur gesetzlichen Rentenversicherung.

Dem Spieler sei seine Arbeitsleistung unmöglich geworden, so dass nach dem Grundsatz „Ohne Arbeit kein Lohn“ der Lohnanspruch entfallen sei. Zu seinen Hauptleistungs-

pfllichten als Profifußballspieler gehöre die Teilnahme am Trainings- und Spielbetrieb. Diese Pflichten habe er während der Absonderung nicht erfüllen können. Er habe sich zwar im Home-Office fit halten, aber weder an dem üblichen Training in Kleingruppen noch am Lauftraining teilnehmen können. Außerdem habe der Verein keine Möglichkeit gehabt, die Einhaltung des Trainingsplans zu kontrollieren.

Der Verein habe sich gegenüber dem Spieler auch nicht in Annahmeverzug (§ 616 S.1 BGB) befunden, mit der Konsequenz des Erhalts des Vergütungsanspruchs. Der Spieler sei aufgrund der angeordneten Quarantäne nicht in der Lage gewesen, seine Arbeitsleistung dem Verein anzubieten.

Der Vergütungsanspruch des Spielers bestehe auch nicht gem. § 616 S.1 BGB in Verbindung mit dem Arbeitsvertrag. Denn nach dieser Vorschrift bleibe der Vergütungsanspruch nur dann aufrechterhalten, wenn der Arbeitnehmer nur für eine nicht verhältnismäßige Zeit an der Erbringung seiner Arbeitsleistung gehindert sei. Dies sei bei einer zweiwöchigen Quarantäne aber nicht mehr der Fall.

Ein Vergütungsanspruch des Spielers gegen den Verein ergebe sich auch nicht aus § 3 Abs.1 EFZG. Denn es gebe keine Anhaltspunkte dafür, dass der unter Quarantäne gestellte Spieler zugleich arbeitsunfähig erkrankt sei (LG Münster, Urt. v. 15.04.2021 – 8 O 345/20).

Katrin Scholz, Rechtsanwältin



Rechtsanwältin Katrin Scholz berät Sie zu allen Fragen

Dirk Dylong Rechtsanwalt und
Fachanwalt für
Familienrecht

Tätigkeitsschwerpunkte

- Ehescheidungsrecht
- Arbeitsrecht
- Erbrecht

Interessenschwerpunkte

- Grundstücksrecht
- Straf- und Bußgeldsachen

Braustraße 32 | Fon 034292 77691 | Fax 034292 77692
04821 Brandis | E-Mail RA-Dylong@gmx.net

RECHTSANWÄLTIN

Katrin Scholz

Kanzleianschrift
Gartenstraße 11 • 04683 Naunhof
Tel.: 034293 30240 • Fax: 034293 30241

Tätigkeitsschwerpunkte:

Verkehrsrecht • Arbeitsrecht • Zivilrecht

Interessenschwerpunkte:

Mietrecht • Sozialrecht

Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Verkehrsrecht
im Deutschen Anwaltsverein

Homepage: www.kanzlei-scholz.de
E-Mail: RAinKatrinScholz@t-online.de

Anmerkung: Das auf dieser Seite behandelte redaktionelle Thema stellt keine rechtlich verbindliche Beratung durch den Verlag dar. Diese erhalten Sie ausschließlich bei Rechtsanwälten, Notaren, Versicherungsberatern, Steuerberatern, Lohnsteuerhilfen und dgl.



Mehr Preisspitzen, weniger Sparpotenzial

Die Zahl der Schwankungen der Durchschnittspreise an den Zapfsäulen der deutschen Tankstellen ist erneut größer geworden. Wie eine aktuelle Marktuntersuchung des ADAC zeigt, hat die Preispolitik der Mineralölkonzerne im Vergleich zum Vorjahr zu einer weiteren Preisspitze geführt. Damit sind mittlerweile sieben Preisrunden im Tagesverlauf etabliert, im Vorjahr war es eine weniger. Die Verlaufskurve der Kraftstoffpreise ist damit noch kleinteiliger und – auf den ersten Blick – unübersichtlicher geworden. Aus Sicht des ADAC können sich die Verbraucher dennoch daran orientieren und ihr Tankverhalten danach ausrichten.

Der ADAC empfiehlt preisbewussten Autofahrern, die sich regelmäßig bietenden Möglichkeiten günstig zu tanken, auch konsequent zu nutzen. Dies stärkt auch den Wettbewerb auf dem Kraftstoffmarkt – letztlich zum Vorteil der Verbraucher. Neben den aktuell ermittelten Preistälern hilft die Smartphone-App „ADAC Spritpreise“, sich schnell und unkompliziert ein Bild über die Preissituation an Tankstellen in der Umgebung zu machen. Ausführliche Informationen rund um den Kraftstoffmarkt sowie aktuelle Preise gibt es zudem unter www.adac.de/tanken.

Quelle: ADAC

So passt der Roller zum Besitzer



Beim dreirädrigen Peugeot Metropolis sorgt die hohe Sitzposition für einen guten Überblick über den Straßenverkehr. Foto: Peugeot Motorcycles/mid/ak

Klein und füllig, lang und dünn – und alles dazwischen: So unterschiedlich der Körperbau der Menschen ist, so unterschiedlich ist auch der Roller, der jeweils passt. Neben Optik und Leistung eines Scooters ist deshalb bei der Kaufentscheidung die Frage wichtig, ob Wunschmodell und künftiger Besitzer auch wirklich zusammenpassen. Denn nicht jedes Modell ist für jeden Körper gleich gut geeignet.

So ist es beispielsweise wichtig, dass alle Bedienelemente leicht zu erreichen sind. Das hängt von der individuellen Arm- und Beinlänge ab und ist bei manchen Roller-Modellen bequemer als bei anderen möglich. Eine unbequeme und verkrampfte Sitzhaltung kann gerade auf längeren Strecken zu Verspannungen führen.

Auch die Höhe und Position des Lenkers spielen eine wichtige Rolle. Für größere Menschen bietet ein höher ausgerichteter Lenker mehr Abstand der Handgriffe zum Körper. Kleinere Pilotinnen und Piloten benötigen einen niedrigeren Lenker, um die Handgriffe flacher und näher am Körper zu positionieren.

Der Rollersitz sollte nur so hoch sein, dass beide Füße einen sicheren Stand auf dem Boden haben. Gerade bei Staus oder an der Ampel kann die Fuhre sonst leicht instabil werden. Die richtige Sitzhöhe sorgt für gute Sicht und entspanntes Fahren.

Neuere Roller und Motorräder haben meist eine Sitzhöhe zwischen 60 und 85 Zentimetern. Beim Probesitzen beim Händler oder auf einer Testfahrt können Neulinge auch ihre Körperhaltung prüfen: Fühlt sich der Sitz auch nach ein oder zwei Stunden noch bequem an? Erreichen die Beine nicht den Boden, können feste Schuhe mit höherer Sohle Abhilfe schaffen. Bei einigen Modellen ist es auch möglich, den Sitz abpolstern zu lassen.

Wer eine längere Tour mit dem Roller plant, hat die Möglichkeit, sein Fahrzeug auch noch mit zusätzlichem Komfort auszustatten. Spezielle Motorroller-Sitzkissen passen sich an die individuelle Körperform an. Gerade fernab asphaltierter Straßen federn sie Vibrationen und Stöße ab und verhindern Druckstellen.

mid/ak

Autohaus Burkard
Automobile Leidenschaft in Leipzig - seit 1977

10%
plus
X
Rabatt.





JE ÄLTER – DESTO BESSER!

Sparen Sie jetzt mit Ihrem Audi älter 4 Jahre bei unserem Service 10 % + 4 % und erhalten zusätzlich einen 25 €* Servicegutschein für Audi Original Zubehör.

Up-to-date bleiben und sparen!
Erhalten Sie 100 €* Cashback für Ihr Audi Navigationsupdate.
Kontaktieren Sie uns!



Nur vom 01.06. bis 18.07.2021
Gültig in Verbindung mit einer Inspektion bei uns.
Audi Service

Autohaus Burkard GmbH, Am Niederholz 45, 04288 Leipzig, Tel. 034297 6700, Mail vw-audi@autohaus-burkard.de
*Alle Aktionskriterien finden Sie auf www.autohaus-burkard.de oder www.burkard-leipzig.audi.

**ANDERE MACHEN KOMPROMISSE.
WIR MACHEN BIOMETRISCHE
GLEITSICHTGLÄSER.**

Jetzt
biometrische
GLEITSICHTGLÄSER
von Rodenstock
14 Tage testen*

R
RODENSTOCK
Weil jedes Auge einzigartig ist

An allen Standorten sind wir zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.
Nutzen Sie unsere Online-Terminvereinbarung
+ telefonische Beratung + Reparaturservice + Abhol- und Bringdienst

Wir sehen nicht nur mit den Augen, sondern auch mit dem Gehirn. Unterstützen Sie beides: mit einer Gleitsichtbrille, die auf einem allumfassenden biometrischen Augenmodell basiert. Erleben Sie mit den biometrischen Gleitsichtgläsern schärfste Sicht aus jedem Winkel und bei jedem Blick, egal wo Sie hinsehen.

 Bahnhofstr. 16. 04683 Naunhof. Tel. 034293 - 30900
Delitzscher Landstr. 71. 04158 Leipzig. Tel. 0341 - 52 11 940
Pözna Park. 04463 Großpösna. Tel. 034297 - 12450
www.augenoptik-findeisen.de

*Gültig bis 30.10.2021, Foto: Rodenstock  

Naunhofer Nachrichten
online
www.druckhaus-borna.de

Die ersten hochpräzisen Gleitsichtgläser

Auch in schwierigen Zeiten berät Augenoptik Findeisen auf höchstem Niveau und mit modernster Technik

Gleitsichtbrillen träger können aufatmen: Endlich gibt es die perfekten Gläser, ganz individuell abgestimmt auf den persönlichen Lebensstil und die Sehgewohnheiten. Stufenlos scharfes Sehen auf allen Entfernungen ist das Ziel – und deshalb ist jede Gleitsichtbrille ein Unikat. Bei Augenoptik Findeisen profitiert man von der jahrelangen Zusammenarbeit und den großartigen Erfahrungen mit dem Partner Rodenstock. Nur wenige Schritte sind es bis zum Ziel: Mit dem DNEye® Scanner werden die Dimensionen eines jeden Auges vermessen. Die Vermessungsdaten werden an Rodenstock geschickt und daraus wird ein biometrischer Datensatz entwickelt. Im Anschluss wird das präzise, biometrische Modell für jedes individuelle Auge erzeugt. Dieses Augenmodell dient als Vorlage für die Brillenglasherstellung und wird digital in die Produktion übertragen. Die maßgefertigte Brille liegt dann in nur wenigen Tagen bei Augenoptik Findeisen bereit. Mit dieser bahnbrechenden Technologie wird wirklich nichts dem Zufall überlassen und auf das beste Seherlebnis, das es je gab, sollten Brillenträger nicht verzichten. Schärfste Sicht aus jedem Winkel und bei jedem Blick, egal wo man hinsieht. Das Team von Augenoptik Findeisen ist überzeugt von der innovativen Rodenstock Messtechnologie und freut sich, seinen Kunden die perfekte Sehlösung anbieten zu können.

Das Optikerteam bei Findeisen ist an allen Standorten zu den gewohnten Öffnungszeiten für seine Kunden da und bietet eine umfassende Beratung mithilfe modernster Technik. Einen persönlichen Termin kann man auch ganz unkompliziert online vereinbaren. Wer nicht persönlich vorbei kommen kann, für den gibt es die telefonische Beratung, sowie einen Reparaturservice inklusive Abhol- und Bringdienst.

Augenoptik Findeisen

Bitte beachten Sie die Hygienemaßnahmen in unseren Räumlichkeiten. Herzlichen Dank!



„...von der Natur beflügelt!“

Engel·Apotheke
Sylvio Mahla e.K.

**Ihre Treue
wird belohnt!**



Sammeln Sie Treuepunkte und sparen Sie bares Geld!

10 Punkte = 5 Euro

10 Treuepunkte entsprechen 5€ Warengutschein.
Keine Barauszahlung und keine Verrechnung mit Rezeptgebühren möglich.



20% Rabattaktion*
im Juli & August 2021



* Die Coupons finden Sie im Flyer „gesund & bewußt“ in diesem Amtsblatt oder in Ihrer Engel-Apotheke.

Kurze Straße 6 | 04683 Naunhof | Tel.: 034293 29 364

Öffnungszeiten:
Mo, Mi, Fr 8:00 - 18:30 Uhr
Di, Do 8:00 - 19:00 Uhr
Sa 8:00 - 12:00 Uhr

Ambulanter Pflegedienst Holzhäuser feiert am 1. Juli 2021 sein 30-jähriges Jubiläum



Teamfoto Pflegedienst Holzhäuser

 Ambulanter Pflegedienst
HOLZHÄUSER

Seit **30** Jahren
Ihr kompetenter Partner

*Wir sagen Danke an unsere Patienten, Angehörige,
den Ärzten, Therapeuten, Geschäftspartnern,
der Engel-Apotheke Naunhof und unseren Mitarbeitern
für die jahrelange gute Zusammenarbeit und
das entgegengebrachte Vertrauen.*

Zur Verstärkung unseres Teams
suchen wir neue Mitarbeiter und Auszubildende.

Ambulanter Pflegedienst Holzhäuser

Büro: Ungibauerstraße 24 • 04683 Naunhof
Tel.: 034293 31830 • Mobil: 0172 3709444
E-Mail: kontakt@pflagedienst-naunhof.de
www.pflagedienst-naunhof.de

Wir pflegen mit Herz. 

Sicherheit, die zum Leben passt

Drei Tipps für Einbruchschutz und Haussicherung

Die Sicherheit der eigenen vier Wände spielt für viele Haus- und Wohnungsbesitzer eine wichtige Rolle. Auch der Gesetzgeber hat ihre Bedeutung erkannt und bietet bereits seit mehreren Jahren über die KfW-Förderbank Zuschüsse für die Verbesserung des Einbruchschutzes an. Neben mechanischen Sicherheitseinrichtungen an Türen und Fenstern bieten vor allem elektronische Sicherheitssysteme einen perfekten Schutz. Sicherheitsexperte Alexander Balle vom Hersteller Telenot erklärt, worauf es bei Auswahl der Sicherheitstechnik ankommt.

1. Modulare Systeme passen sich den Lebensumständen an

Ein Single hat andere Anforderungen an die Sicherheit als eine junge Familie. Anlagen für den Einbruchschutz und die Haussicherung sollten daher modular als Baukastensystem aufgebaut sein. So kann zum Beispiel ein Alarmanlagen-Starterpaket später räumlich und funktional erweitert werden. Den Grundfunktionen mit Bewegungsmeldern, Rauchwarnmeldern und Signalgebern lassen sich weitere Sensoren hinzufügen, etwa zur Detektion von Wasser- oder Gasaustritten oder Heizungsausfällen. Auch Zutrittskontrolle und Überwachung des Hauseingangsbereichs sollten sich auch nachträglich integrieren lassen.

2. Zertifizierungen beachten

Weil jede Kette nur so stark ist wie ihr schwächstes Glied, müssen Sicherheitssysteme als Gesamtlösung sowie zusätzlich alle eingesetzten Komponenten entsprechende Zertifizierungen

besitzen. Das wichtigste Zeichen in diesem Zusammenhang ist die VdS-Zertifizierung der deutschen Schadenversicherer. Nur bei Sicherheitslösungen, die eine Einzel- und Systemanerkennung aufweisen, ist sichergestellt, dass sie auch von Versicherungen und Polizeibehörden anerkannt sind, von der KfW gefördert werden und zuverlässigen Schutz gewährleisten. Unter www.telenot.de gibt es dazu detaillierte Informationen sowie die Broschüre „Wohnkomfort und Sicherheit kompromisslos verbinden“.

3. Sicher im Smart-Home

Wer einer reinen Smart-Home-Lösung auch den Schutz vor Einbruch und Brandschutz anvertraut, kann gefährlich leben. Denn hier klaffen Sicherheitslücken.

Auf der sicheren Seite sind Haus- und Wohnungseigentümer dagegen mit Sicherheitseinrichtungen, die zusätzlich smarte Komfortfunktionen bieten. So kann die zentrale Steuereinheit einer Alarmanlage heute auch die Beleuchtung ein- und ausschalten, Garagentore, Jalousien oder Rollläden bewegen oder die Heizung ein- und abschalten. Besonders angenehm ist, dass sich Komfort- und Sicherheitsfunktionen verbinden lassen. Ein Steuerungsbefehl beim Verlassen des Hauses kann beispielsweise so programmiert werden, dass er parallel die Alarmanlage einschaltet, die Heizung herunterfährt und die Rollläden im Erdgeschoss schließt.



djd



Wir begleiten Sie beim Verkauf Ihrer Immobilie in Leipzig und im Leipziger Umland.
Leidenschaftlich . Ehrlich . Transparent

Familienunternehmen seit 1992

★★★★★

Telefon 0341-2131646 . 0173-6979602
Delitzscher Straße 80. 04129 Leipzig
ke@dr-sieber-immobilien.de
www.dr-sieber-immobilien.de



DR. SIEBER & PARTNER
IMMOBILIENGESELLSCHAFT mbH



KRÜGER
IMMOBILIEN

Sie brauchen keinen Makler?!
Kein Problem! Ich wünsche Ihnen viel Erfolg beim Verkauf Ihrer Immobilie!

Wenn Sie dennoch Fragen haben, rufen Sie mich gerne an!

auf gute Nachbarschaft

Ihre Ansprechpartnerin:
Anja Krüger
Dipl.-Betriebswirtin (BA)

Zur Plagbreite 8
04683 Nauhof

Tel.: 034293 - 48 40 52
Funk: 0177 - 422 66 01

www.anja-krueger-immobilien.de

Altersgerechten Badkomfort richtig planen

Das zweite Bad soll hochwertig und barrierefrei ausgestattet sein

Viele Hausbesitzer richten zweimal im Leben ein komplett neues Badezimmer ein. Erstmals beim Bau des Eigenheims oder vor dem Bezug der Eigentumswohnung. Und noch einmal in der zweiten Lebenshälfte. Während die Ersteinrichtung des Familienbads in jüngeren Jahren oft budgetorientiert erfolgen muss, wünschen sich viele Bauherren beim zweiten Bad mehr Komfort und ein Stück Luxus. Das schlägt sich auch in der Investitionsbereitschaft nieder: Laut Statistischem Bundesamt ist diese in der Altersgruppe 55plus signifikant höher als in jüngeren Jahren.

Keine Kompromisse mehr in der Badmodernisierung

Im neuen Bad wollen gerade Ältere keine Kompromisse mehr eingehen. Das Wohlfühlbad soll genügend Platz und Bewegungsfreiheit bieten und barrierefrei nutzbar sein. Wenn der vorhandene Grundriss dafür zu klein ist, kann in vielen Fällen durch das Versetzen von Wänden mehr Raum geschaffen werden. So kann beispielsweise das Bad mit einem angrenzenden, nicht mehr genutzten Kinder- oder Arbeitszimmer zusammengelegt werden. Unter www.deutsche-fliese.de finden sich zahlreiche Tipps zur barrierefreien Badgestaltung und was bei bodenebenen begehbaren Duschen zu beachten ist.

Fliesen bestimmen Komfort und Erscheinungsbild des Bads maßgeblich

Die Atmosphäre im Bad wird neben dem Mobiliar und der Sanitärkeramik entscheidend von der Wand- und Bodengestaltung geprägt. „Da nur circa zehn Prozent der Kosten einer Badsanierung auf die Fliesen entfallen, lohnt es sich nicht, ausgerechnet am wesentlichen Gestaltungselement zu sparen“, sagt Corinna Mensing, Architektin und Geschäftsführerin des Fachverbands Fliesen und Naturstein im Zentralverband des Deutschen Baugewerbes. Denn bei fachgerechter Verlegung können Wand- und Bodenfliesen laut Mensing jahrzehntelang den hohen Beanspruchungen im Bad standhalten, während Armaturen, Waschtische oder die Sanitärkeramik oft schon nach einigen Jahren ausgetauscht werden müssen.



Luxus und Barrierefreiheit sind keine Widersprüche: Komfortbad mit bodenebener, schwellenlos zugänglicher Dusche – und extravagantem Fliesendesign im XL-Format. Foto: djd/Deutsche-Fliese.de/Steuler

Bodenebene Duschen mit Fliesen sind rutschsicher und optisch ansprechend

Moderne Bodenfliesen sind eine gute Basis für einen barrierefreien bodenebenen Duschbereich, der heute Standard im modernen Komfortbad ist. In die Auswahl der Beläge sollten neben ästhetischen Kriterien auch praktische Erwägungen einfließen. Rutschhemmende Oberflächen etwa bieten bessere Standsicherheit in Feuchtbereichen in jeder Lebenssituation. Die deutschen Fliesenhersteller bieten zahlreiche Bodenfliesen, die in einheitlichem Dekor in verschiedenen Rutschhemmklassen erhältlich sind. So kann die Standfläche unter der Dusche mit einer stark rutschhemmenden Fliese versehen werden, während im übrigen Bad eine Bodenfliese in einer niedrigeren Rutschhemmung gestaltet werden kann.

djd

FENSTER

MORLOK

Ein Begriff für Qualität

Ihr Partner in allen Fensterfragen für Neu- und Altbau
« Alles aus eigener Produktion »

- Kunststoff • Holz • Holz-Aluminium • Leichtmetall
- Haustüren • Rollläden • Wintergärten

Verkauf direkt ab Werk

Morlok Fensterfabrik GmbH
Böhlener Straße 30 • 04571 Rötha (Leipzig)
Tel. 03 42 06/5 40 16 • Fax 5 40 17

Besuchen Sie unverbindlich unsere Musterausstellung! Auch samstags!

VENUS – BÄDER & WÄRME GmbH

Sie zahlen noch Abwassergebühren für Gießwasser?

Das muss nicht sein!
Fragen Sie hier nach:

Geschäftszeiten:
Mo bis Do 09.00 - 15.00 Uhr

Breite Straße 25 • 04683 Naunhof
Tel.: 034293/31611 • Fax: 034293/31691



Exklusive Bäder
Moderne Heizungen
Gespannte Decken
Kunden- & Wartungsdienst



Gutschein 10 % Nachlass*
auf die erste Arbeitsstunde für alle Neukunden.

SIEBER GmbH
Abfluss- & Rohrreinigung

Sieber GmbH
Am Lerchenberg 14
04668 Grimma
Tel.: 03437 - 71 59 184
Mobil: 0177-316 18 26
E-Mail: info@sieber-rohrreinigung.de

www.sieber-rohrreinigung.de

-  Beseitigung von Abflauhindernissen in Abwasseranlagen
-  Rohrfräbearbeiten
-  TV-Untersuchung
-  Dichtheitsprüfung

* Nur gültig gegen Vorlage dieses Gutscheines - Nur ein Gutschein pro Kunde

Ganz schön beerig und super lecker

Frisch gepflückt aus dem eigenen Garten schmecken sie am besten – knackige Stachelbeeren, saftige Himbeeren und Johannisbeeren. Auch Preisel- oder Heidelbeeren wachsen in jedem Garten. Jetzt ist die richtige Pflanzzeit für die beliebten Sträucher. Kommen sie im Pflanzcontainer ins heimische Grün, wachsen sie aber auch später noch gut an.

Beerensträucher sind von Natur aus robust. Wer als Hobbygärtner zudem ein paar Tipps beim Pflanzen beachtet und den richtigen Standort wählt, wird sich an reicher Ernte freuen – oder die reifen Früchtchen einfach zwischendurch naschen.

Platz an der Sonne bevorzugt

Alle Beerensträucher lieben einen sonnigen bis halbschattigen Standort. So entwickeln die Früchte ein volles, süßes Aroma. Der Boden sollte mittelschwer, locker und humusreich sein. Staunässe bitte unbedingt vermeiden. Damit die Wurzeln gut anwachsen, Wurzelware vor dem Pflanzen ausgiebig wässern und das Pflanzloch mit mindestens doppelter Ballengröße ausheben. Wer im Garten vorwiegend schweren Lehmboden hat, kann diesen mit Sand und Kompost lockern.

Jeder Gartenbesitzer möchte bald ernten; deshalb die Pflanzen am besten mit natürlichen Nährstoffen in organischem Dünger beim Wachsen unterstützen. Um Feuchtigkeit im Boden zu halten, empfiehlt sich eine Mulchschicht mit zum Beispiel Rasenschnitt, Laub oder gehäckseltem Strauchschnitt.

Gesund und farbenprächtig

Ob weiße, rote, orange, blaue oder schwarze Beeren – Informationen zu Beerensträuchern erhalten Gartenfreunde in den Baumschulen vor Ort (www.gruen-ist-leben.de). Hier beraten Spezialisten auch zu Fragen, wie man beispielsweise unterschiedliche Wuchsformen am besten kombiniert oder einen Zaun mit Nutzsträuchern pflanzt.

Beim Pflanzen auf den richtigen Abstand achten. Buschig wachsende Sträucher wie die Vitamin-C-reiche Jostabeere brauchen bis zu zwei Meter Abstand. Aus den meisten Beerensträuchern lassen sich auch Hochstämmchen ziehen. Sie sehen nicht nur schön aus, sondern sparen auch viel Platz im Beet. Zudem sind sie später bequem abzuernten.



Von der Küche in den Garten und zurück

Es ist ein willkommener Ausgleich für den oft stressigen Alltag, dient als Kraftspender für Geist und Seele und bietet gesunde körperliche Betätigung an der frischen Luft: Immer mehr Bundesbürger entdecken die Gartenarbeit als neue Freizeitbeschäftigung. Vor allem der private Bio-Garten und der ökologische, umweltverträgliche Pflanzenanbau sind beliebt. Wie sich Küchenabfälle sinnvoll zu wertvollem Pflanzendünger und nährstoffreicher Humuserde recyceln lassen, weiß Fachmann Christoph Fischer aus dem Chiemgau. Der Experte gibt wertvolle Tipps dazu, wie der Fermentierungsprozess von Gemüseresten und Co. gelingt. Damit lässt sich fruchtbare Schwarzerde im Garten schaffen, die dauerhaft aktiv bleibt.

djd

Wachsender Beliebtheit erfreuen sich die roten Cranberrys aus der Familie der Heidekrautgewächse. Sie bilden mit ihren über den Boden kriechenden Zweigen im Laufe der Zeit einen Strauchteppich. Diese Pflanze bevorzugt sauren Boden. Die schwarzfrüchtige Aronia besticht nicht nur durch ihre schönen Blütenstände, sondern wird auch wegen ihrer Heilkraft geschätzt.

akz-o



Foto: Ramona_Heim/stock.adobe.com/Bund deutscher Baumschulen e.V./akz-o

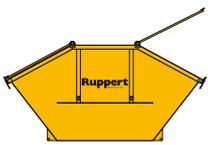
Ruppert

GmbH & Co. KG

CONTAINERDIENST NATURSTEIN

Albert-Kuntz-Straße 26
04824 Beucha

E-Mail beucha@ruppert-kg.de
Tel. +49 (0) 34 292 / 867 3
Fax +49 (0) 34 292 / 867 55



www.ruppert-kg.de



Schuh- und Schlüsseldienst
Uwe Hagemann

- Schlüsselanfertigung
- Notöffnungen
- Schließanlagen
- Schloßreparaturen

NEU!

Auto-Schlüssel
mit
Transponder



Öffnungszeiten:
Montag-Freitag 9-18 Uhr • Samstag 9-12 Uhr

im Edeka-Markt Brandis, Beuchaer Str. 15
Tel: 034292 / 63 4 226

Zeit, Geduld und Kompetenz

Professionelle Senioren-Assistenten achten die Einzigartigkeit des Menschen

Nicht nur in Coronazeiten vereinsamen ältere Menschen zunehmend. Sie werden häufig depressiv, sind anfälliger für eine Demenz und schließlich oft pflegebedürftig. Es fehlt Aufmerksamkeit, Zuneigung, persönliche Ansprache, anregende Gesellschaft und eine aktive Teilhabe am Leben. Professionelle Senioren-Assistenten haben die Zeit für individuelle Zuwendung. Die Bandbreite der Aufgaben reicht von der Begleitung beim Einkauf, bei Arztbesuchen oder Spaziergängen bis hin zu kulturellen oder geselligen Aktivitäten. „Pflegerische Aufgaben oder Haushaltsdienste werden dagegen nicht übernommen“, betont Carolin Favretto, Vorsitzende der Bundesvereinigung der Senioren-Assistenten Deutschland (BdSAD). Infos sowie die Möglichkeit einer Kontaktaufnahme vor Ort gibt es unter www.bdsad.de.

djd

Privat-Person sucht Hilfe im Garten!

- Rasenmähen/Rasenmähen
- leichte Gartenarbeiten

Flexible Zeiteinteilung und angemessene Entlohnung nach Vereinbarung!

Wer Lust und Interesse hat, bitte anrufen unter:

Tel.: 034293-32469



Zur Unterstützung unseres Frische-Teams suchen wir:

Mitarbeiter Produktion (m/w/d)

Mitarbeiter Lager (m/w/d)

Kraftfahrer (m/w/d)

... als Vollzeit, Teilzeit oder auf Pauschalbasis

Weitere Infos unter:
www.koehra.de

oder die Bewerbung direkt an:
bewerbung@koehra.de

KÖHRA
Das Frische-Rezept



Dringend Verstärkung gesucht

FußVital-Balthasar eröffnet neue Filialen



Team Nerchau: Fr. Meumann, Pietsch, Balthasar, Hr. Cieslack.
Foto: FußVital-Balthasar

Seit 2018 steht das Team der podologischen Praxis für seine Privat- und kassenärztlichen Patient*innen bereit. „Zudem decken wir vollumfänglich den Bereich sektoraler Heilpraktiker für Podologie in unserer podologischen Praxis ab, unsere Patient*innen erhalten dafür alternative Behandlungsmethoden bei therapiebedürftigen Unterschenkeln, Füßen und Nägeln“, beschreibt Marica Balthasar, Inhaberin von FußVital-Balthasar. Dabei ist das Ziel jeden Patienten spezifisch nach individuellen Behandlungsplänen zu therapieren.

Bei FußVital gelten außerdem höchste Hygienestandards, während des Praxisablaufs werden alle behandlungsnotwendigen Geräte verpackt und keimfrei sterilisiert.

Unser Leistungsspektrum umfasst podologische Komplexbehandlung nach ärztl. Verordnung, Fachfußpflege, kosmetische Hautpflege, Haut- und Nagelpilzbehandlung, Nagelspange bei eingewachsenen Nägeln, Behandlung von therapiebedürftigen Kinderfüßen uvm.

Das Team von FußVital ist bunt gemischt, denn besondere Berufe brauchen besondere Mitarbeiter. Für den neu geplanten Standort Wurzen und Grimma werden weitere Mitarbeiter*innen in Voll- oder Teilzeit gesucht. Dafür wird gutes Gehalt sowie Aus- und Fortbildung, familienfreundliche Arbeitszeit und ein KiTa- oder Gesundheitszuschuss geboten.

Weitere Informationen erhalten Sie auf der Homepage www.fussvital-balthasar.de oder telefonisch unter 034382 406138. Das Team von FußVital-Balthasar freut sich über Ihre Kontaktaufnahme.

Quelle: FußVital-Balthasar

FußVital-Balthasar Podologie & Fußpflege

Besondere Berufe brauchen besondere Menschen!

Für unsere neue Filiale in Wurzen suchen wir:

Podologe*in / med. Fußpfleger*in / Kosmetiker*in

Quereinsteiger mit Fortbildungsambitionen sind willkommen!



Wir bieten familienfreundliche, flexible Arbeitszeiten, eine übertarifliche Vergütung sowie Festeinstellung in Voll- oder Teilzeit. KiTa- oder Gesundheitszuschuss möglich.

Bewerbungen bitte telefonisch unter: 034382 406138 oder per E-Mail an: info@fussvital-balthasar.de



Telefon: 034382 40 6 138 | Mobil: 0157 870 41 452
Gornewitzer Str. 46 04668 Grimma OT Nerchau

Kreative Karrierewege (Teil 1)

Game-, Mode- und Grafikdesigner durchlaufen anerkannte Ausbildungen

Ein langweiliger Büroalltag oder den ganzen Tag hinter einer Ladentheke stehen? So muss das Arbeitsleben nicht aussehen. Auch in sehr kreativen Jobs kann man seinen Lebensunterhalt gut verdienen. Es folgen drei schöpferische Berufe aus den Feldern Gaming, Mode und Design, die man durch eine anerkannte Ausbildung erlernen kann:

Als Gamedesigner nicht nur Spiele entwerfen

3-D-Design umgibt uns mittlerweile in vielen Bereichen des Lebens, zum Beispiel in der Architektur, im Industriedesign oder in der Werbung. „Im Wachstumsmarkt 3-D steht der Gamedesigner ungebrochen an der Spitze“, erklärt Maria Weding von der Designschule Schwerin. Während einer Ausbildung zum Gamedesigner lernen Schulabsolventen alles über die notwendigen Arbeitsschritte bei der Entwicklung von Computerspielen, schon während der Ausbildung kreieren sie erste eigene Games. Als Fachkräfte sind sie auf dem Arbeitsmarkt allerdings auch in vermeintlich fremden Branchen gefragt. Gamedesigner finden Arbeitsstellen unter anderem in Immobilienfirmen für realitätsnahe Präsentationen, für spielerische Lernsoftware in Verlagen oder für 3-D-animierte Modelle des Menschen in der Gesundheitsindustrie.

Ein gutes Auge und ein guter Geschmack als Modedesigner

Modedesigner sprühen vor Ideen. Sie haben ein Händchen fürs Zeichnen und umfassende Kenntnisse über Gestaltungsprinzi-

pien. Viele Jugendliche streben diesen Beruf an, sind jedoch unsicher, welcher Karriereweg zielführend ist. Eine attraktive Möglichkeit kann es sein, in einer dreijährigen Ausbildung gleich mehrere Abschlüsse miteinander zu kombinieren.

djd (Fortsetzung folgt)



Landmetzgerei Reiche OHG



Wir suchen

• Fleischfach-Verkäufer (w/m/d)

für unsere Filiale in Naunhof oder Engelsdorf

Auch möglich für Quereinsteiger und Aushilfen

Wir bieten Ihnen einen dauerhaften Arbeitsplatz mit leistungsgerechter Entlohnung und Umsatzbeteiligung.

Stammbetrieb 04824 Beucha • Kirchberg 33

weitere Filialen in: Engelsdorf, Markkleeberg, Naunhof, Probstheida

www.landmetzgerei-reiche.de

Glänzende Aussichten

für Ihren neuen Job



Werden Sie Teil unseres Reinigungsteams in Kitas, Schulen, Verwaltungsobjekten und medizinischen Einrichtungen

in Naunhof und Umgebung

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

RWS Gebäudeservice GmbH

Tel.: 0341 9170318

Email: bewerbung.leipzig@rws-gebaeudeservice.de

gebäude **RWS**
service ●●●



Die Firma Reuter & Schreck GmbH & Co. KG, gegründet im Jahr 1990, ist ein modernes Dienstleistungsunternehmen auf dem Gebiet der Gebäudereinigung. In der Vielfalt der Einzelleistungen liegt die eigentliche Stärke der Reuter & Schreck GmbH & Co. KG. 190 gut ausgebildete und hochmotivierte Mitarbeiter arbeiten in öffentlichen Einrichtungen und in Privathaushalten und sorgen für Sauberkeit am Arbeitsplatz.

Wir suchen Sie Reinigungskräfte (m/w/d)

Wir bieten:

- Eine gute Einarbeitung in ein freundliches Team von engagierten Mitarbeitern
- Eine 35 h /Woche
- Arbeitszeiten: Montag – Freitag
- Wohnortnaher Arbeitsplatz
- Pkw

Sie bieten:

- Zuverlässigkeit, Belastbarkeit, Flexibilität, Teamfähigkeit
- Freundliches und gepflegtes Auftreten
- Reinigungserfahrung, ist jedoch keine Voraussetzung
- Führerschein

Selbstverständlich bekommen Sie:

- Einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- Eine überdurchschnittliche Entlohnung nach Tarif der Gebäudereinigung

Bewerben Sie sich einfach per E-Mail unter info@reuter-schreck.de, telefonisch unter 034345 / 1730-0 oder schriftlich.

Reuter & Schreck GmbH & Co. KG
Reichersdorfer Str. 9a • 04651 Bad Lausick • www.reuter-schreck.de



Nachdenken über die eigene Vergänglichkeit

Die Corona-Pandemie hat ein oft verdrängtes Thema ins Bewusstsein gebracht

Das Thema Tod und Sterben wird im Alltag oft und gerne verdrängt. Seit Beginn der Corona-Pandemie ist die Vergänglichkeit des Lebens vielen Menschen aber wieder bewusst geworden. Kinder und Enkelkinder machen sich Sorgen um ihre betagten Eltern und Großeltern, Angehörige können sich von sterbenden Verwandten häufig nicht verabschieden und bleiben mit ihrer Trauer alleine. Für manche Menschen ist die schwierige Zeit der Pandemie auch Anlass, über die eigene Vergänglichkeit nachzudenken und über die Frage, wie man selbst beigesetzt werden möchte. Die Bestattungskultur ist vielfältig geworden. Bei besonderen Wünschen kommen auf die Angehörigen allerdings oft auch Kosten zu. Wer zu Lebzeiten eine Vorsorge für den eigenen Sterbefall betreibt, entlastet die Hinterbliebenen doppelt. Sie müssen die Kosten der Bestattung nicht tragen und sind von der Entscheidung über Form und Ablauf befreit. Vorsorge ist umso wichtiger, wenn man sich zu Lebzeiten für eine besondere Form des Gedenkens entscheidet: einen Erinnerungsdiamanten.

Asche oder Haare werden in einen Erinnerungsdiamanten verwandelt

Mit einem Erinnerungsdiamanten wird den Angehörigen eine spezielle und unvergängliche Erinnerung über Generationen weitergegeben. Bereits zu Lebzeiten kann man Größe, Anzahl und den passenden Schliff auswählen, die Angehörigen erhalten nach dem Tod den oder die Diamanten.

Das Verfahren zur Umwandlung der Kremationsasche in einen synthetischen Edelstein wurde vor mehr als 16 Jahren von der Firma Algordanza in der Schweiz entwickelt. Seither transformiert das Unternehmen die Asche oder auch die Haare von Verstorbenen und erzielt identische



physikalische und chemische Eigenschaften wie die des in der Natur gewachsenen Diamanten. Die Erinnerungsdiamanten erstrahlen in diversen Blautönen von fast Weiß bis Dunkelblau. Unter www.algordanza.com gibt es weitere Informationen. Das Unternehmen arbeitet mit mehr als 4.000 deutschen Bestattern zusammen.

Einfache und rechtssichere Vorsorgelösung

Im Rahmen der Vorsorgegarantie kann man durch einen Vertrag mit der rechtlich unabhängigen Algordanza Vorsorge GmbH zu Lebzeiten regeln, welche und wie viele Erinnerungsdiamanten aus der Asche oder den Haaren transformiert werden sollen. Auch bei der Finanzierung gibt es diverse Optionen. Möglich ist etwa eine Anzahlung in Höhe von 50 Prozent der Gesamtsumme, der Rest wird nach Erstellung des Diamanten fällig. Wer seine Angehörigen komplett entlasten will, zahlt bei Vertragsabschluss den Gesamtbetrag auf ein unabhängig verwaltetes Garantiekonto ein. Bei der Vorsorge profitiert man auch von einer Preisgarantie: Der Preis der Diamanten entspricht den bei Vertragsabschluss gültigen Tarifen. djd

Annahmestelle Privatanzeigen



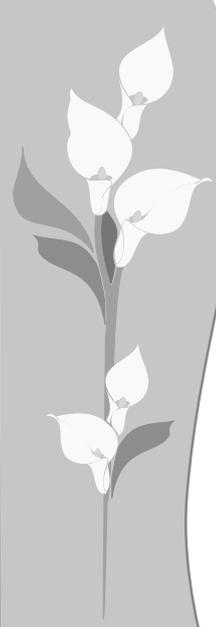
Wenn Sie sich für die tröstenden Worte und die Anteilnahme beim Abschied von einem geliebten Familienangehörigen bedanken möchten. Dann wenden Sie sich an ...

Die **STADTJOURNALE**

Foto & **WERBUNG BERNDT**
www.fowebe.de

DRUCKHAUS BORNA,
Abtsdorfer Straße 36, Borna
Janett Greif, ☎ 03433 207672
✉ janett.greif@druckhaus-borna.de

Danny Berndt,
Markt 7, Naunhof
☎ 034293 30567



Es ist still geworden ohne Dich...

In Liebe und dankbarer Erinnerung
an die schöne Zeit
mit meinem Vati und Schwiegervati,
unserem Opi und Uopi
nehmen wir Abschied von

- Werner Porstendörfer -
geb. 30.05.1934 * gest. 21.05.2021

und bedanken uns recht herzlich
für die liebevollen Beweise
der Anteilnahme.

In stiller Trauer
Tochter Birgit Borchardt
und Schwiegersohn Lutz
Enkel Matthias und Marcel mit Familien

Im Namen aller Angehörigen



Nach langer Krankheit
ist meine liebe Schwester
Lilian Vetterlein
von uns gegangen.

In Liebe und Dankbarkeit
Deine Schwester Brigitte Trauer
und Kinder

Verantwortung für sich und seine Liebsten tragen (Teil 2)

Über den eigenen Tod wird zwar nachgedacht, aber dafür kaum Vorsorge getroffen

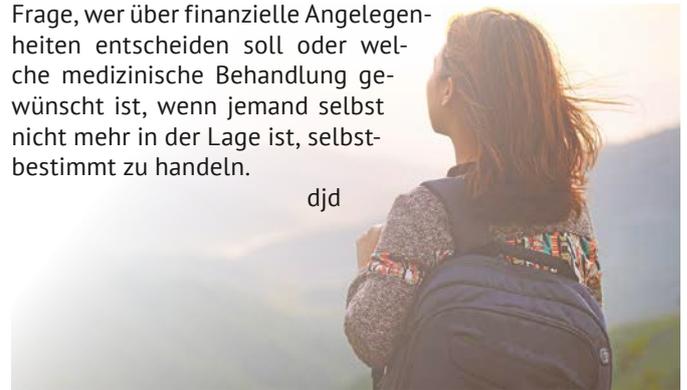


Familien sollten wichtige gesundheitliche, finanzielle und rechtliche Themen rechtzeitig klären. Foto: djd/DELA Lebensversicherungen/Getty Images/wundervisuals

Wichtige Themen rechtzeitig klären

Wer seine Liebsten mit den Folgen einer schweren Erkrankung oder eines Todesfalls nicht alleine lassen will, sollte auch anderweitig rechtzeitig vorsorgen. Unter www.dela.de steht dafür eine Checkliste zum Download bereit. Mit ihr kann man wichtige gesundheitliche, wirtschaftliche und rechtliche Themen klären und festlegen. Etwa die Frage, wer über finanzielle Angelegenheiten entscheiden soll oder welche medizinische Behandlung gewünscht ist, wenn jemand selbst nicht mehr in der Lage ist, selbstbestimmt zu handeln.

djd



*Wir trauern um meinen lieben Ossel,
unseren lieben Vati, Schwiegervater,
lieben Opa, Uropa, Bruder und Schwager*

Oskar Plew
verstorben am 07. Juni 2021

*Auf Wunsch des Verstorbenen
findet die Trauerfeier
im engsten Familien- und Freundeskreis statt.*

Helga Plew und Familie

Thomas Altner Bestattungswesen

Das Floristikfachgeschäft **Raumzauber-Sinnwelt.de**

**Ein lieber Gruß
zum stillen Geleit**

Gern beraten wir Sie
ausführlich oder
Sie bestellen einfach in
unserem Onlineshop
und wir bringen Ihnen
Blumengruß zum
Ort der Beisetzung.

Urnen- und Sargschmuck, Gestecke, Kränze,
Herzen, Trauersträuße, Lieferservice

Raumzauber-Sinnwelt Naunhof (gegenüber REWE) * 03 42 93 / 48 42 84
Direkt bestellen im Online-Shop: www.floristikservice-leipzig.de

Du bleibst uns unvergessen!

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mama, Schwiegermutter und Omi

Martina Brandt
geb. Wagner
geb. 29.09.1950 gest. 09.06.2021

In stiller Trauer
Deine Tochter Anja mit Martin
Deine Tochter Grit mit Thilo
Deine Enkel Jessica, Max, Alina, Lara
und im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 09.07.2021 um 15.00 Uhr auf dem Friedhof in Erdmannshain statt.

**Wir danken allen von Herzen,
die meinen Ehemann**

Gert Juhrich

auf seinem letzten Weg begleiteteten, sich mit uns verbunden fühlten und auf so vielfältige und mitfühlende Weise ihre Anteilnahme und Wertschätzung zum Ausdruck brachten.

**Gisela Juhrich
mit Familie**

Naunhof, im Juni 2021



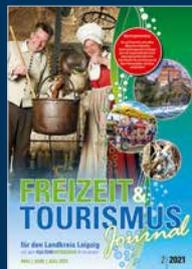
**STADTWERKE
GRIMMA** GMBH



Naturforscher aufgepasst!
Auf unserer Website können
Sie live die Störche in
Großbardau beobachten.
Einfach auf [www.stadtwerke-
grimma.de](http://www.stadtwerke-grimma.de) reinschauen und in
Echtzeit dabei sein.

STADTWERKE GRIMMA GMBH
Lange Straße 17 | 04668 Grimma
03437 70 22 70 | info@stadtwerke-grimma.de

**ENERGIE AUS
GRIMMA**



Die STADTJOURNALE

Informieren. Wirksam werben. Erfolgreich sein.

www.druckhaus-borna.de